



באיידיש

פרק ל' || שנות תשפ"ה לפ"ק || גלון ט' || שנה ג'

שיעורי
הרב שילט'א
שפיצער
שליט'א

בר אבטה

אם רואה אדם שמצוותו מצומצמין:

די ריבטייגע צואגונג צו געלטן און אעל אומשטטנין.

חובת הלובות שער הבתוון שיעור ליר, ב' שמות תש"פ

חלק ב

בר אבטה

עצביהם כסף וזהב; די עבודה זרה פון נאכלויפן געלט

דאַס זעלבע אָזיו וווען מען אָז רודף אָחר הממון, דעמאָל אָנשׂאָט יִך בּוֹתָח זַיִן אַיְפָּן רְבוּשָׁן אָז מען יִך בּוֹתָח אַיְיךְ זַיִן גַּעַלְט. דאַס אָז בעצם וואָס דער מענטש טוֹן!

סֵיאַז זַיִעַר פְּחַדְּדִיגַּז צוֹ זָאגַן ווּילַי לַיְדַעַר זַעֲנַעַן מִיר אָזֶוּ שְׁטָאָרְקָן דְּבָוק צוֹ דָעַם עֲנֵנִי, אָבָּעָר דָאַס אָז דִּי אָמָתָן ווּן מִילְיָאָפָט נַאֲכָל גַּעַלְט אָז בּוֹתָח בעצים ואָבָנִים. כָּאַילְוָן די גַּעַלְט ווּתְר אָז הַעֲלֵפָן יִזְיַעַן אָז גַּעַבָּן אָז לְעֵבָן.

תאותות הממון אָז אוּיךְ אָז חַלְקָן פָּוָן די ניסינוטהן הדור

אוֹן דער פֿראָבלעָם אָז מִיר טְרָאָכָּטָן נִיטְאָמָלָא אַבְּיָר דָעַם גְּרוּסָן מְכֻשָּׁל וּוָסָלְגָט אָז תְּאוֹתָותָן מַמְּנוֹן. ווּן מִירָעָדָט ווּעָגַן דִּי נִסְוָוָתָן פָּוָן דָעַם דָוָר ווּעַט מַעַן אַלְעָמָלָא דָעַן פָּוָן אַנְדְּרָעָסָט אַרְטָן נִסְיוֹנוֹת, גַּעַלְט אָז בְּכָלְלַי נִשְׁתַּקְיָין נְשָׁאָ. אַנְדְּרָעָסָט ווּעַלְן זַיִךְ אַפְּילָן ווּוָונְדָרָן: "גַּעַלְט?!" רְעוּדָת בְּיטָעָ פָּוָן עַפְּוָס אַנְדְּרָעָס, נִשְׁתַּט דָאַס אָז דִּי גְּרוּסָעָ פֿרָאָבלָעָם פָּוָן אַונְזָעָרָדָרָן!"

אַבְּיָר דער ווּחוּת הַלְּבָבוֹת אָז נִשְׁתַּט אָזֶוּי יַכְעַד דְּרָעָמִיטָן... דָעַר ווּחוּת הַלְּבָבוֹת זַאֲגָט אָנוֹז: אַוְּבָּעָדָן מַעַנטשָׁן גַּעַוּעַן נָגַט צָם אַוְּבָּעָרְשָׁטָן וּוּאַלְטָן די אַנְדְּרָעָס נִסְיוֹנוֹת הַדָּר אָזֶק גַּעַוּאָרָן.

נאָר - שְׁרַיְבַּת הַרְהָקָן רְבִי אַלְעָזָר זַיִ"ע - די רִיכְתִּיגָּע פְּשָׁט אָז, אָז מִהָּאָטָט מַעֲבִיר גַּעֲוָונָן דָעַם יִצְרָה הַרְעָ פָּוָן זַיִן אַיְפָּן רְבוּשָׁן אָז נִשְׁתַּחַת גַּעַרְגַּטְסָן, נִאָר עַר הַאָט בְּאַקְוּמָן אָן אַנְדְּרָעָסָט אַיְם נִשְׁתַּחַת. ווּאָס אָז זַיִן יַעֲצִטְגָּע אָוְמָנוֹת?: מִיר ווּיְסָן דָאָק אָז יִעְדָּעַר מַלְאָקָט אָט תְּפִקְדִּיךְ? נִאָר מִרְהָאָט אַיְם גַּעַגְבָּעָן דִּי אָוְמָנוֹת פָּוָן גַּעַלְט, אָז מַבְּלִיל זַיִן מַעַנטשָׁן, אָז זַיִי זַאֲלָן נְאַכְּלָוִיפָן מַמְּנוֹן ווּעוֹשָׁר. דָאַס אָז יַעֲצָז דִּי שְׁלִיחָות פָּוָן דָעַם יַצְרָא עַדְבָּה זַרָּה, ווּילַי דִּי תָּאוֹהָה פָּוָן גַּעַלְט אָז קַרְבָּה לַעֲבָדָה זַרָּה: עַכְלִיקָּ.

דָאַס הַיִּסְטָט אָז בְּעַצְמָת טוֹט דָעַר מַלְאָקָט וּוּתְיַתְעָר די זַעֲלָבָע סָאָרט אָוְמָנוֹת, מַהְאָט עַס נִאָר אַוְסְגַּעַבְטָן אָזֶק אַנְדְּרָעָסָט סָאָטָן ווּסְחָא אַבְּסָלָן. סֵיאַז ווּיְטַעַר אַז עַלְבָעָסָגָיָה פָּוָן עַדְבָּה זַרָּה.

די שׂוֹרֶשׁ פָּוָן תְּאוֹתָותָן אָז זַיִן נִשְׁתַּט

פאָרְלָאָזָן אוּףְהַשִּׁיתָן

אָזֶוּי שְׁטִיטָה טָאָקָע אָזֶן אַסְאָךְ סְפִּירָהָקָן פָּוָן די תְּלִימִידִי בְּעַשְׁתָּט אָז עַבְדָּה זַרָּה מִידָּרָה אָזֶר מִנְמָן אָזֶי מַעַשָּׁדָן דִּי זַעֲלָבָע זַאֲזָן, אָזֶן אָז מַלְעָרָנָט אָזֶן חַבְתָּה הַלְּבָבָת עַטְשָׁת מַעַן אָז דָאָס הַאָטָט אָז פְּשָׁוֹטָעָה סְבָרָה, ווּילַי דִּי גַּאנְצָעָז מַהְוָה פָּוָן עַבְדָּה זַרָּה אָזֶי ווּן דָעַר מַעַנטשָׁן אָז זַיִן בּוֹתָח אַיְיךְ אַנְדְּרָעָסָט כּוֹחוֹת, אַנְשָׁטָאָט זַיִךְ צָוָאָ פָּוָן אַזְרָאָלָזָן אוּפְנָאָזָן אַזְרָאָלָזָן.

← אָוְתָוֹתָן מְחַכְּמוֹת → אָנָּרָה וּקוֹדֶשׁ לְהַרְהָקָן רְבִי אַלְעָזָר מַלְיָעָנָט זַיִ"ע טַהַמְּטָה טַעַם אַלְמָלָט

וּשְׁמַעַנְיָה מַגְדָּל אָזֶד שָׁאָמָר, וְהַצְרָה הַרְעָ שְׁלָל עַבְדָּה זַרָּה אַנְשִׁי כְּנַסְתָּה הַגְּרָאָה הַרְעָ אָתוֹן (מ"ב, זז) תְּהִמָּה גַּדְלָה, הַדָּאָךְ אָשָׁר לְהַרְגִּיז שְׁהָאָרָא גַּנְפָּן נְקִי זַרְחָנִין?

אַלְאָ רָק שְׁהַעֲבִירָה מַאוּמָנוֹתָה רְהָאָשָׁונה. אָמָן כִּי הָאָרָא מַגְדָּל נְבָרָא לְאַזְהָה שְׁלִיחָה אָזֶא שְׁנָתָגָן לוֹ אָוְמָנוֹתָה עַתָּה, הַלָּא כִּי נְבָרָא לַעֲבָרָה זַרָּה בְּעֻוּנוּתָיָהָה הַכְּבִים.

דריפת הממון אָז פְּנַקְט וְוי עַבְדָּה זַרָּה
מִיר גַּעֲפִינָן אָז יִסְדָּק וְאָס שְׁטִיטָה שָׁוֹן אָז דִּי סְפִּירָי
רְאַשְׁוֹנִים, אָז נִאָכְמָעָר ווּעַרְטָה דָאָס אַרְוָמְגָעָרְעָדָט אָז
דִּי חַסְדִּיְשָׁע סְפִּירָי, אָז דָעַר יִצְרָה הַרְעָ פָּוָן תְּאוֹתָה
הַמְמָן אָז מַשְׁדָּר עַדְרָעָלְבָעָר יִצְרָה הַרְעָ פָּוָן עַבְדָּה זַרָּה.
סֵיאַז דָאָ אַז קַעַנְטוּ סְפִּירָה מִסְדָּר וְאָס דָעַר הַיִּלְגָּעָר רְאַיְשָׁ
הַאָט גַּעֲשִׁיבָן אַוְסְגַּעַשְׁטָעָלְט לְוִיטָּ קַרְצְעָזָן עַנְיִים.
(אמְקָל אָז גַּעֲוָעָן דָעַר מַהְוָי אָזֶק אָזֶן אַז בְּשָׁת וְוּנְמַהְאָס גַּעֲעָעָן
הַאָט מַעַן גַּעֲזָלָט אָפָעָן אַז אַוְרוֹתָהָיִם לְהַרְאָא"ש (את כט)
אַלְעַנְפָּאָלָס, אָז אַוְרוֹתָהָיִם לְהַרְאָא"ש (את כט)
שְׁטִיטָה בְּזָהָה: "אל תְּשִׁים זַבְּכָלְךָ" - זַאֲלָסְטָן נִשְׁתַּט
מַאֲכָן פָּוָן גַּעַלְט דִּי פָּוָרְזִיכְעָרָגָן, בְּזַיְתָה תְּחִלָּת עַבְדָּה
זַרָּה - ווּילַי דָאָס אָז יִאָגְהָוּבָן פָּוָן עַבְדָּה זַרָּה:
עַנְלִיקָּשׁ טְשִׁיטָה אַז סְפִּירָהָקָן, פָּוָן רְבִינוּ חִים בְּדַ'
בְּצָלָל זַיִל, אַז בְּרוֹדָעָר פָּוָן דָעַם מַהְוָרָל, אַז פָּרָק ה',
וז"ל: "בַּיְ עַכְשִׁיו סְפָוּתָמוֹ הַעֲבָדָהָה הַזְּרוּתָה אֲשֶׁר הַיִּתְעָבָר
מִימִי קָדָם, וְחַדְשִׁים מִקְרָבָה בָּאוּ, כָּגּוֹן עַבְדָּת הַכְּסָף
וְהַזְּוּבָה, שָׁגָם הַוָּא בְּכָל עַבְדָּה זַרָּה יַחַשְׁבָּ".

דער יצָהָרָ פָּוָן עַבְדָּה זַרָּה הָאָט אַז נִיעַז תְּפִקְדִּי

נִאָכְמָעָר אָז יִדְעַז וְאָס עַס שְׁרַיְבַּת הַרְהָקָן רְבִי
אַלְעָזָר מַלְיָעָנָט זַיִ"ע, בְּן הַרְהָקָן רְבִי אַלְמָלָל
זַיִ"ע, אָז דָעַם אַגְּרוֹתָהָקָן, וְאָס אָז גַּעֲדוֹרָקָט
צּוֹם סּוֹף פְּנַעַם סְפָהִיָּק נָעָם אלִמְלָד, אָז עַר הַאָט
גַּעֲהָרָעָט פָּוָן אָז יִגְדֹּל אַחֲד שָׁאָמָר, אָזֶיךְ דָעַם וְאָס דִּי
גַּמְרָא (וּמְא. טט). אַזְגָּט אָז יִצְרָה הַרְעָ פָּוָן עַבְדָּה זַרָּה. וְאָזֶזְוִי קַעַן
גַּעֲהָרָגִיט דָעַם יִצְרָה הַרְעָ פָּוָן עַבְדָּה זַרָּה. וְאָזֶזְוִי קַעַן

מסודרי! אויב מיוואלאט אויניגעהעררט נאכלויפן געלט
וואלטן מענטשנו ינק געווועז זיער חיות פון דעם
אויעברשתון, וואלטן זי אויטאמטען נישט געהאַט
קיינִי אנדערע בזינונות. וויל ווען מאַיֶּן נאנט צום
רבושׂעַן אָנוֹ מְאַקְּמוּטְן דעם חיות פון אייבן, ווערט
מען נישט אַראָפְּגָעְשְׁלַעְפַּט. אָבָּעָר אויב די חיות
קומט חיללה פון אנדערע מוקומהו, אָודָיאֵי ווערט
דעֶר גָּוֶף נְאַכְּגָעְשְׁלַעְפַּט צְדָרְמָם אֲסֹרְמָם, וויל ער
אי דאן יונק פון עבדה זורה ממש.

די צוַויַה תאוֹת זעַנְעַן מִקְשָׁר זֵה בָהָה

דער פאר שטייט טאָקע אַין סְפָרִים הַקְּ אָז תאוֹת
מְמוֹן אָנוֹ אַנדָעַרְעַת אָסּוֹרָה זעַנְעַן פְּאַרְבַּיְּדָן
איינְסְמְיטִין צוּוֹטִין. אָזִי זַעַט מַעַן בַּיַּלְעָם אָנוֹ בַּיַּיַּן
אַנדָעַרְעַת זֶזֶד צוֹוַיְּיָה תאוֹת זעַנְעַן אַלְמָאַל קְשָׁר
אָנוֹ נְאַנְטָגַע גַּעֲנִיפָּט אָנוֹ גַּעֲבִינְדָן. די שׂוֹרַש דֻּרְפָּה
אי דאס זעלבע.

ווען 'קִומְטְצָו גַּעַלְתָּ קְוּמְטָ אָרוּסְ די'

אַינְעָרְלְיךָ מַהְוָה

דאָס אִיזִי סִיבָה פָּאַרוֹאָס חַזֵּל זָוָגָן (יערביין סַה., ב.)
אָדָם נִיכְרֵב כְּלִיסָה בְּכוֹסָה וּבְכָבְשָׁו, וויל דְּאָרְטָ קִעְנְסָטו
זָעָן וְזָאָה דַעַר מַעֲנַשְׁתָהַלְלָתָה בַּאֲמָתָה.

טיפָּסְטוּ חַלְקִים פָּוֹן דַעַם נְפַשְׁתָה

דעֶר חַוְתָה הַלְבָבָה שַׁטָּעָלָט אָנוֹן אַרְאָפְעַט
כָּלְלָה: דוֹוְוִילְטְסֵת צְיַין אָנוֹן עַרְלְיכָעַר אִידָה? אָנוֹן קִיָּן בַּטְחָוָן
וועַסְטוּ נִשְׁתָה קַעַגְנָעָן אַנְקוּמָעָן דַעְרַבְצָוָן! סִי אָוִיב דָו
וועַסְטוּ האָבָן גַּעַלְטָ אָוֹן סִי אָוְיב דָו וועַסְטוּ נִשְׁתָה האָבָן
קִיָּן גַּעַלְטָ אִיזִי דִי עַרְשְׁטָעָן אָוֹן וַיִּכְיַגְסְטָעָן זָאָק, צַו
הָאָבָן בַּטְחָוָן אִין השְ׀יִית.

אנְדָעַרְעַת תְּאַוְתָה

ב

וּתְהַרְלִיבָנוּ; אִין אֵין אִידְישָׁע שְׁוֹפְלָאָד - אָסָאָךְ גַּעַלְט, אִין אֵין אִידְישָׁע הָאָרָץ - קִיָּן גָּרָאָשָׁן

די נָאָרִישָׁע מְחַשְׁבָותָה, טַוִישׁ דִיַּהָרָץ! דוֹאַרְפָּט
דאָךְ האָבָן גַּעַלְט, אַזְדוֹוועַסְט אַיבָּעַרְבִּיטָן דִיַּהָרָץ
וועַסְטוּ האָבָן אַלְעָלְ צְרוּבִים אָנוֹן דָו וועַסְטוּ קַעַגְנָעָן דִיְעָן
הַשְ׀יִית וְיַסְדְּאָךְ צְוָין, מִיטָאַבְעָן לְבָנוּי.
וועַנְנָמָר זָעָנָעָן מַותְפָלְלָה יוֹתָהָר לְבָנוּי לְעַבְדָה
בָּאֲמָתָה, וְזָאָסְטָה אָבָן מִיר דַעְמָאָלְט אַינְזָוִוָן? גְעוֹנוּלִיךְ
טְרָאָכְטָמָעָן גְּלִיךְ וְוּגְנָן קְדוּשָה, אַדְעָר וְזָעָנְ פְּנַיּוֹת
בַּעֲבוּדָתָה. אָבָּעָר בָּאֲמָתָה דַעְרַבְצָוָן דָאָסְטָה אַרְצָן וְזָאָסְ
גְרוֹיזְעָשׁ טְקִיקָלְוִיךְ זַיְךְ צְוָו אַוִּיסְרִינִיְגָן דָאָסְטָה אַרְצָן
זַיְעָן אַזְנְגָוּלִילִיגְט מִיטָּ גַּעַלְט. סִיְאָזְטַשׁ שִׁירָק צַו
דִיְגָוּנְוָן רְכִיטָגָן דָעָם אַיבָּעַרְשָׁוָן וועַנְנָמָר דָאָסְטָה אַזְיָן
אַגְּנָעְפּוֹלָט מִיטָאַבְעָן עָזָאָבְעָדָה זַדָּה.

קִיָּן קַעְשׁ גַּעַלְט, דְאָרְטָ מַעַן זָאגָן דָעַם נָסָח אַבְיַסְטָל
אנְדָעַרְעַת אֵין אִידְישָׁע בָּאָנֵק אַקְאַנוּטָס זָאלְ צְיַין
אָסָאָךְ גַּעַלְט. דִי אַגְּנְעַצְשָׁר רְעִינוֹן פָּוֹן בְּתוֹחָן אִיזִי נֶאָרְ אֵזְזָאָר
דאָסְטָה אַרְצָן זָאלְ זָיְן לְיִדְיָגָ פָּוֹן גַּעַלְט! אֵיזִי דְאָרְטָ
אַרְבַּעַטְעַן אָגְרוּסָה עַבְדָה זָעָנָעָן פָּוֹן
זָיְן הָאָרָץ. דַעַר בַּלְעַד בַּטְחָוָן הָאָט נִשְׁתַשׁ קִיָּן גְּרָאָשָׁן
אַזְיָן זַיְעָן.

בְּתוֹחָן בָּרְגְּנָגְט בְּלוֹיזְ נָאָק שְׁפָעַ

אָנוֹן אַדְרָבָה וְאַדְרָבָה: וַיִּפְלָל מַעַרְ דוֹ וַיִּפְלָל
אַרְוִוְעַמְעַן דָאָסְטָה גַּעַלְט קְוֻמְטָ אַזְיָן אַרְצָן
וועַט דִיַּן שְׁוֹפְלָאָד, אָנוֹן דִיַּן בָּאָנֵק אַקְאַנוּטָס,
אַבְגָּעְפּוֹלָט מִיטָּ גַּעַלְט! אָזִי הָאָט דֻעָר אַוְיְבַּרְשָׁטָעַר
בָּאֲשָׁפָן דִיְיָ וּוּלְטָן, אָוְוַיָּלְאָגְגָן דָאָסְטָה אַרְצָן
מִיטָּ גַּעַלְט וּוּלְטָן, אָוְוַיָּלְאָגְגָן דָאָסְטָה אַרְבַּעַטְעַן
אָזַעַטְעַמְעַן זָאלְ הָאָט דַעַר מַעֲנַשְׁתָהַלְלָתָה זָיְן
צִינְרוֹן פָּוֹן שְׁפָעַ, דָאָסְטָה גַּעַלְט קְוֻמְטָ אַנְקוּמְעַן אִין
זִיְאָן אַקְאַנוּטָס.

זָאגְט אַונְזָוָן מִסְדְּרָ זַיְן דָאָסְטָה זְיַדְיַה!

טָוָהָה, אָנוֹן זִיְדִּק בְּטוֹחָה הַשִּׁיחָת. אַרְבָּעַט אַזְיָן דִיַּן
הָאָרָץ זַוְאָה אָבָן בַּטְחָוָן, דֻעָמָאָלְט וְוּסָטוּ אָבָן אַשְׁפָעַ
אָנוֹן וְוּסְטוּ קַעַגְנָעָן מְסִדְרָ זַיְן דָאָסְטָה גַּעַלְט
אָזַעַטְעַמְעַן זָאלְ הָאָט דַעַר מַעֲנַשְׁתָהַלְלָתָה זָיְן
אָזַעַטְעַמְעַן זָאלְ זָיְן דְאָרְטָ אַזְיָן
זָיְן הָאָט דְאָרְטָ אַזְיָן זַיְעָן.

אַרְבָּעַט אַזְיָן בְּתוֹחָן טְאַקְעַוְוָאַלְּדָ זָיְן
דָאָרְפָּטְעַ אַזְיָן גַּעַלְט

שְׁטִיטִי אַזְיָן אַזְיָן טֻעַנְהָתָ: פְּאַרְצַיִיל מִיר נִשְׁתַשְׁ
יעַצְטִי דִי אַלְעַמְרַת הָלְבָבָה שְׁיָעוֹרִים, דוֹ וְוַיִּסְטַשְׁ אַזְיָן
כִּידָאָרְפָּטְעַ זָאנְזָהַתָּהְאַבְוָן? אַיךְ מִזְוחַן זָוַעַפְנָן זָיְן
אַרְבָּעַטְעַן, כְּיוּעַל אַרְפְּשָׁאָרְן דִי אַרְבָּל אַזְיָן זַיְן
וּזְעַטְעַמְעַן זָאלְ זָיְן דָעַר כְּבָרְהָתָהָן, נֶאָרְ וּוְיִיל אַזְיָן
בַּטְחָוָן וְוּסְטוּ נִשְׁתַשְׁ אָבָן מִיטָּ וְזָאָס תְּהִוָּה זַוְאָן
דְּיַעְנָעַן אַזְיָן זַיְעָן.

די צוַויַה כָּלְלָה; האָדָם נְפַעֵל כָּפִי
פֻעְלוּתֵי

אָבָּעָר דָאָסְטָה אַזְיָן נִאָכְנִישָׁט גְּעָנוֹגָ, ווילְ מַיר גַּעֲפִינְגָן
זַיְךְ אַזְיָן עַזְלְמָהַעַשְׁיָהָן, אָנוֹן דָאָסְטָה אַרְצָן וְזַיְעָר
שְׁטָאָרְקָנְ שְׁפָעָ אַזְיָן פָּוֹן דִיְעַשְׁיָה וְזָאָס דָעַר זַיְעָן.
דַעַר אַיְבַּרְשָׁטְעָר הָאָט אַזְיָן אַוְיְסְעַטְעַלְלָט אֵזְזָאָר דָעַר
מַעֲנַשְׁתָהַלְלָתָה אַזְיָן זַיְעָן דָעַר כְּבָרְהָתָהָן, זַיְעָן דָעַר
הַלְבָבָה.

דוֹ וַיִּלְסְטָה אַזְיָן דִיַּהָרָץ זַיְךְ זַיְעָן רְיִין פָּוֹן גַּעַלְט? דוֹ
וַיִּלְסְטָה אַזְיָן צְזָאָל זַיְן אַרְכִּינְגָעָן וְתוֹהָר לְבָנוּי לְעַבְדָה
בָּאֲמָתָה? מַזְטוּ אַזְיָן תְּפִיעָה וְאַזְיָן הַפְּעוּלָהָן זַיְעָן
הַלְבָבָה.

די רִיכְטִיגְעַ בַּלְקָ אַזְיַעַ גַּעַלְט

וועַט אַזְיָן מַעֲנַשְׁתָ פְּרָעַגְעָן: לְמַעַה דָאָרְטָמַטְעַן הַקְּ אָז תָּאוֹת
פְּרָנְסָה, מַידָאָרְקָנְדָעְרָ אַזְיָן אַזְיָעָן אַזְיָעָן אַזְיָעָן
סִיַּאָזְדָעָן דָאָרְטָמַטְעַן אַזְיָעָן צְרוּמָים וְוַיִּלְסְטָה אַזְיָעָן
הָאָבָן אַזְיָעָן אַשְׁפָעָ?!

הָעָרְטָ אַזְיָעָן וְוַיִּלְסְטָה פָּוֹן גַּהְגַּ'צְעַן רְבִיבָה צְמַעַן
זַעֲלִיכָאוּרְדָעַן זַעֲלָלָ, וְוַיִּלְסְטָה אַזְיָעָן צְפְּרָנְדִיְיָה
אָשָׁ (אות רְכִי): וְוַיִּלְסְטָה מִרְעַדְטָן וְוּגְנָן תָּאוֹת הַמְּמוֹן, אַזְיָעָן
נִשְׁתָה דִי כּוֹנוֹה אַזְיָעָן מִזְאָלְגִּידְעָן נִשְׁתָה דִי כּוֹנוֹה קִיְיָן גַּעַלְט,
אָזִידָאָרְקָנְדָעְרָ אַזְיָעָן אַזְיָעָן פְּרָוָסְהָה. "אִין אֵין אִידְישָׁע
שְׁוֹפְלָאָד זֶזֶל זַיְן אָסָאָךְ גַּעַלְט, אִין אֵין אִידְישָׁע הָאָרָץ
שְׁוֹאָרְלִיאָוַת זַיְן קִיְיָן גָּרָאָשָׁן".

דַעַר צַדִּיק הָאָט מִיטָּי אַזְיָן שׂוֹרָה אָנוֹ בַּאֲלַכְתָן
די אַוְיִגְעָן צְוַיִּהָרְטָיְיָן דִיְ בָּכְלָל גְּעַרְעַדְטָן וְגַעַלְט
הַלְבָבָות: וּוּעָד הָאָט הַלְבָבָה?

הָאָבָן גַּעַלְט! זַיְן דְאָרְטָבְזָן אַזְיָן דִיְ בָּכְלָל גְּעַרְעַדְטָן
קְעַנְסָטָה אַזְיָן דִיְ בָּכְלָל גְּעַרְעַדְטָן מִיקְיָ� מַיְרִיקִים!
נִשְׁתָה וְוּגְנָן דִיְ בָּכְלָל גְּעַרְעַדְטָן נִשְׁתָה אַזְיָן
נִשְׁתָה זַיְן כְּבָרְהָתָהָן מִיקְיָ� זַיְן דִיְ בָּכְלָל גְּעַרְעַדְטָן
פְּאַרְלַאְזָוַת זַיְן?

מִיר וְזָעָן דָאָרְטָבְזָן דִזְמַעְלָל אלְמָאַל אַזְיָן
נִשְׁתָה דַעְרַבְצָוָן לְידִי מַתְנָתָשָׁה בָּרְ וּדָם, גְּדוּלָה
הַנְּהָנָה מִגְּיָעַע כְּפִי יּוֹתְר מִירְאָה שָׁמִים. אָודָיאַדָאָרְקָנְדָעְרָ
אַדְהָרָ אַלְעָלְ צְרוּמָים מִיטָּ אַזְיָן גַּרְיוּסָה הַרְבָּהָה, וְוַיִּלְ
דְּקָדְקָהָי עַבְדָה קָרְנוֹתָה עַבְדָה גַּעַלְט
זַיְן גַּעַלְטָמִיט זַיְן קִיְיָן זַיְעָן אַזְיָן צְוַיִּהָרְטָן
לְעַרְגְּוַעֲן אַזְיָן.

די בָּאָנֵק אַקְאַנוּטָ פּוֹלָ, אָנוֹ דָאָסְטָה

לִיְדִיכְ פָּוֹן גַּעַלְט

דַעַר הַיְלִיגְעַרְ רְבִיבָ פָּוֹן לִבְלְין זַיְעָן זַיְעָן
געַפְעוּלַעַט אַזְיָן זַיְעָן זַיְעָן זַיְעָן זַיְעָן זַיְעָן
הרָהָקְ רְבִיבָ רְמַגְדָּלָעָ מִרְמַאְנוֹבָ זַיְעָן זַיְעָן
גְּזַעַגְעַטְוַהְ זַיְעָן זַיְעָן זַיְעָן זַיְעָן
פְּאַרְאַדְיַיְשְׁעַ קִינְדָעְרָ. אָבָן זַיְעָן דַעַן חִילְלָה גַּעַלְט
אוֹ מִיאָלָ נְכַשְּׁלָוֹעַ וְוּרְעָן מִיטָּ דִיְ עַבְדָה זַיְעָן
אָודָיאַיְשְׁעַ! אָנוֹ אֵין אִידְישָׁע שְׁוֹפְלָאָד דָאָרְטָ זַיְעָן
אָסָאָךְ גַּעַלְט
הַיְינְטָ צּוֹטָגָס אַזְיָן שִׁוְעָן כְּמַעַט נִשְׁתַה אַזְיָן בָּאַנוֹז

ועל דרכ ויה פירוש הנגרא (גיטין ג) הרואה שנכסי מוחכמתין עישה מהן צדקה. ולכארה אין מוכן לעין והשלכה נהנה מצהה וזה המכן שאמר מצות שבורה.

הענין יוכן, שהתרעה מלמדת לאדם דרך הנכונה לעבדתו יתברך samo, כשהארם שם בטחונו באיזה דבר מטהה עלום הוא מראה כאלו רבר יש לו חס ושולם כה להפעלי זולת הבורא ברוך הוא, מיליא נפק מה הORA תברך שפער של הבורא ברוך הוא.

זה שמשמעו מומי הגאנן בציגיא קרייש האמפורס מורה רב בער זלה"ה מ"ך ק"מ רקייטש, פירוש ומלוך יומת. כיוון שם אדם הבודחニア באיזה דבר הוא מלך אותו הדבר על עצמו ונפק הבודחニア מןו תברך samo, لكن נרע פרנסתו מןו והוא יומת. אך אל ה' לבריו ישם בטחונו, יוכחן במשמעותו של דבר אין בו כה זולת הבורא תברך samo, או מודבק ומקשר כל עניין בהבורא תברך samo, והוא תברך samo מקור כל הברכות ומוקר חיים או שורה בכל מעשיינו ועניינו כל הברכות והשפע, כי הוא מודבק בכל הדברים באן סוף.

והנה בראות האדם שנכסי מוחכמתין, העזה הנכונה שייעשה מהן צדקה. ביאור הדבר, כשמפוזר מעתינו בנדיבת לך נמצאה מורה בפועל שאינו שם בטחונו במועטו, ואחרכה שם בטחונו בהשם תברך, וכשהוא מודבק בו תברך samo או מודבק ומתקשך בו תברך samo כל עשייתו ורכשו והוא באן סוף, ומכח השרה הבהיר וככל אשר פנה יצליה ויתרבה נכסי עד מואד. ומשום הכלذكر בברורים שאמרו עשו מהן צדקה.

זה שאמר הפסוק (פל"א, כד) "יש מפור" וועשה צדקות בנדיבת לך הטהור עיקר בטחונו בהבורא תברך samo, "ונתקף עוד", והוא מקור כל הברכות. لكن תברך האדם ונתקוף לו עוד ברכה ושפע.

מענטש אי מפור זיין געלט מיט א בטחון אי השית', אי דאס אלין די מדור פון אליע בערכות און ער וועט געבענטש ווערט מיט ברכה און שפער.

מית דעם יסוד טיטשת דער קדושת לי דעם פוסק אין משליל (א, כד): "יש מפור גונספעד" - ווען א מואד!

זיין אויף דיין הארץ, וועלכע סארט פעולות? אויף דעם האבן מאיר א גمرا, מיט א שטייל פון ספה"ק קדושת לוי ווען איז אונז מסביר די גمرا.

אועקטיילן דאס געלט איז א פעהה פון בטחון

חו"ל זאגן אין מסכת גיטין (ג, א): "אם רואה אדם שמוזגותי מצומצמן, יעשה מהן צדקה". - אויב א מענטש זעט איז פון פרונסה איי מצומצמן, אזל ער געמען דאס בסיל געלט וועס ער האט איז, און ער זאָל דאס אועקעגן פאר צדקה. איז איא, אוף און דיין געלט מיט ביידע העגעט און טילעעס אויס פאר צדקה, דאס גיטט דיך העלען!

פארוואס טאָלקען? זאגט דער הייליגער קדושת לוי (פירוש אגדות) - וואס איז פון אונזערע גורייש רבייס אין דער סוגיא פון בטחון, און גאָר אַסְאָק סידורת פון בטחון איי מבואר בדברוי ה'ק - איז דער חשבון איי זיער פשטוט: ווען איז מפור זיין געלט מיט א נידיבת הלב, טוט ער יעצט א פעהה צו ווינן איז ער איז זיך בוטח און דעם געלט. ער דאָרף האבן מעיר רחבות אַבער ער גיבט אַזעיך זיין געלט, היפך השכל, וויל ער גלייבט איז 'איך זאָרף נישט האבן מײַן געלט כדי צו באָקומען מיין ישועה.

דער מענטש טוט א פעהה פון בטחון און דורcordעם אי ער זיך מדריך צום אוביירשטיין. און איז ער זיך דובוק צו השית' קומט דעםאלט אַרין א ברכה, ובכל אשר פנה יצילה ויתרבה נכסי עד



אחרי הפעולות נMSCים הלבבות; דער בעל בלחון בליבט רואיג ווען ער דארף שפערן געלט פאר אומגעראכטיענע הוצאות

אַבער דאס איז יונישט צופיל מעלה ומורייד. יעצעט טו א פעהה וואס זאָל אַרייניגליגן אין דיין הארץ איז דו פאָרלאָזט זיך נישט אויף דיין געלט.

יעדען איז א' בעל ממו'ן צו א געוויסע שטאָפֿל

דער חותם הלבבות דערמאָנט דאס אַבער הקדמה, אַז בטחון איז אַיך נוגע פאר איניעם וואס איז א' בעל ממו'. אַם הוא בעל ממו'ן ימער להוציא חובות האַלְקִים ווחות בּי אַדים מפּהוֹן בּוֹפּשֵׁ פְּמַחָה ווּרְוחַ נְדָבָה - דַי בלחון העלפט אַים אַז ער אַל מסיכים זיין צו אַרוּיסגעבן זיין געלט מיט אַרואַיג געמייט.

באָמת איז יעדער מענטש א' בעל ממו'ן אין א געוויסן היניצ'יכט, ווען סקומט צו זינע זאָקן. ער האָט טאָקע חובות און ער לעבעט בעצמו. אַבער אויב דארף מיט אַמְּאָל פָּאָרְן אויף וואַקָּאַצְּיעַ, אַדער קויפּן אַנְיַיְמַעְשָׂר שטוריימל, טרערעט ער שון דאס געלט דערפּאָר. ווּידעראָט דוקָאָן ווען ס'קונט צו דַי צְרִיכִים פּוֹן דַי בְּנֵי בָּית, דַעְמָאָלָט אַיז ער מצמץ, אַונְיַעֲדָר אַין שטוב צְאָפּט פּוֹן אַים פָּאָרְוָאָס מְהַאֲטָ גַּעֲקוּיפּטָאוּ אַז עֲבִירִיט...

דער פְּרָאָבָּלָעָם ווען מְאַיז זיך בוטח אַין דאס בִּסְלָגֶלֶט

למעשה פְּרִיסְטוֹ דאס אַשְׁטִיקָל בְּדוֹזְשָׁעָט פָּאָר דַי טָאָג טְעִגְלִיכָּעָה הוצאות. סְאיַי נישט פְּשַׁט אַז סְאיַי מְאַשְׁשָׁר נִישְׁט דַעְרִיבִּי יעצעט צו אַועקעגן



א מעשה מיט צעבְּרָאַכְּבָּנָעָ בְּרִילָן פּוֹן א ווִילְּ קִינְּדָ...

דער יסוד פונעם קדושת לוי דארף מען געמען אַטריט ווּיטער, אַז דאס איז נישט בלוי גונע בי צדקה, נאָר יעדעס מסל וואַס ס'קּוּמוֹט אַונְטָעָר אַזְּהַאֲצָה פּוֹן גַּעַלְתָּז אל מען דאס געבען אויף מײַן הארץ, וואָסְנְדִּיג אַז אַיך פָּאָרְלָאָז זיך נישט אַיז זיך בִּישְׁפְּלִיל...

צומ בִּישְׁפְּלִיל: אַז יונגרטמאָן האָט ענדליך באָקְוּמָע אַשְׁטִיקָל סְכוּם פּוֹן גַּעַלְט, וועס ער קלערט אַז דאס וועט אַים געבען אַבְּסִיל הרחבה אויף די קומענְדִּיג טאג. אַבער דאן קומט אַהֲיָם זיין פּוֹן חָדָר מִיט אַז מְדֻעָה אַז יעדער דארף ברענְגָּעָן צוֹאנְצָיג דְּלָעָלָר פָּאָר אַמְּתָהָה: סְגִּיטָן נישט דורך עטיליכע מִינְיָוט אַז זִין בְּנֵי בִּית זָאָג אַים אַז מִידָּרָף האָבָן גַּעַלְט צו קויפּן אַז נִיעַ פָּאָר שִׁירָן, אַז אַבְּסִיל אַז שְׁפָעַטָּר קומט אַהֲיָם נאָז אַקְינְדָר אַז פָּאָרְצִילְיט אַז ער האָט זיך צְעִוְילְדָעָוּת אַז חָדָר אַז זִינְעָז בְּרִילָן האָבָן זיך צעבְּרָאַכְּבָּנָע...

אַצְּינְדִּיג יָדָר טָאָטָע שָׁוֹן אַינְגָּאָגָּזָן אַרְוִיס פּוֹן דַי כְּלִים, סְאיַי 'בְּכִיסְוָן' וּ'בְּכַעַסְוָן' מִיט אַלְעָמָר מִפְּרָשִׁים... וּ'וְאַז אַיז דיין אַחֲרִיוֹת! קענטט נישט אַכְּטוֹנָג גַּעַבָּן?!' כִּיְאָבָד דַי מִמְשָׁל עַצְמָנוּס גַּעַקְוּיפּטָן בְּנֵי גַּלְעֹזָר?!'

די פְּאָרְלִינְקִיטָן קומט פּוֹן אַחֲרָוָן אַי בטחון

לאָמֵר פָּאָרְשְׁטִין וְאַס דַי האָט פָּאָסִירָט: דאס יונגעלאָז אַז קִינְדָר אַז קִינְדָעָז זִעְגָּעָן וְוִילְּ אַז

צדיקים זעבון געווונן איזוי וווײיט פון געלט

פושט'ע מענטשן וואס זונען ליעדר מוקשэр צו
געטל קענען אמאָל זיך זואָנדערן: "וואַ פאָסט עס
אויף אָזָא צְדִיק אוֹ ער אֶזְלַה האָבָן געלטּוּ!?" דאס אַיז
דאָק אָזָי נאריש! דו ווייסט פֿאָרוֹאָס דער צְדִיק
הָאָט גַּעֲהָאָט גַּעֲלָטּוּ! וְיִילְעָד אַיז נִשְׁתְּחַווּן דָּבָק
צּוּם גַּעֲלָטּוּ, ער הָאָט גַּעֲשַׁעַפְטּוּ זִין חַיּוֹת פָּון דָּעַם
אוּיבָרְשָׁטָן אָן אוּינְטָאָמָּטִישָׁ אַיז זִין צִינּוֹר הַשְּׁפָעָ
געַוּעָן בְּרִיטִיט אַפְּן.

א מענטש וואס איז נישט דורך צו געלט האט
חוים טובים, סי' בגשיות און סי' ברוחניות. אבער
דאס איז און ערנטשט עבדות החיים און מיאלאך זיך
טאכע אפרײַסן דערפֿון און מיזאנל נישט זיין מקושר
צומן געלט. דערפֿאָר איז געווען צדיקים, איזוּוּי
דעָר היליגער צאנזער רב זיע, וואס האבן ייכעד
געמאָקט אָס סְבִּילִיבֶּט נישט קײַן פרוטה אין שטוב
ביינאָקט, ווילֵי האבן חושג געווען טאמערס סְווּעַט
בלילְין אַ פרוטה אַיבָּעָנָאָקט קענען זיין חילְיה זיך
ברוטה זיין אויף דער פרוטה. לְיעַבְּרַעַת האָבָּן זיין
געוואָאלט אַנְחִיבָּן פרישׁ יעדָן טָאג מיט אַ גענְצְּלִיכְּעַד
בטחוֹן בלְיָי אַיְדָם רְבוּשׁ עַי זונען אַנְכְּלָאָפָּן
פָּנָי דָּאָם יְיָדְחָמָנוּ וְשִׁיבָּרוּ פָּנָי דְּבִירָיוּ אַז גָּלְעָן

мир זונען אודאי נישט אויף דער הויכער מדריגא
פונג צדיקי אמת, אבער מידארך נאטען וויסן דעם
אמת און פֿרְבוּרִין גִּינִּין אויף דעם, זיך אַבְּסִיל
אָפְּצֵוֹתְשָׁעֶפְּגָעָן אָנוֹ נִישְׁתְּ צִין אָזִי דָּבָק צָם עֲנֵין
פּוֹן גַּעַלְתִּי. דער חותת הלביבות זאָגט אָנוֹן דָּאַין דער
פְּתִיחָה פּוֹן שָׁעַר הַבְּטוּחָה: סְקוּמָט גּוֹטָע צִיְּטָן, דוֹ
לְעָרָן אָנוֹן חֹזֵר נָאָר בְּתוּחָן, ווּטְ אַלְעָס אַדִּינְגְּפָאַל אָין
פְּלַיאָז בעזְּה:

אפאילו נישט איזן צו איינצוימען די מאכלים פון דעם
צעודת שבת.

דאס איז דעד ריכטיגער וועג פון א בעל בטחונן!
פון איין זיט טוט ער נישט קיין איברגיע השטדלות
פאר געלטל, און פון דעד צוּוֹיְטָעֶר זַיִתָּעֶר בְּרִיטִיָּה
היטיג געלטל ווען ס'קומט צוּזְחָאָתָה וְאָס דעד רצון ה'
איין איז מְדַאֲרֵף דָּאָס צָאָל. אָאִיך וְאָס לְעַבְתָּ אָזָוִי
וועט אַלְעַמְּאָל בְּלִיבָּן מִיט זַיִן בְּטָחוֹן! אַפְּלוּ וְעַן ער
וועט גַּעֲבָנְשָׁט וְעוֹרְן מִיט בְּרָכָה וְשָׁפָע אַדְּאנְקָז זַיִן
בְּטָחוֹן, וועט זַיִן הַזָּאָצָּא אַבְּעָרָבָּשְׂתִּישָׂת זַיִן דָּבָק צוּ דָאָס
געַלט, נָאָר ער וועט שְׁטָנְגָּדִיגָּג גַּעֲדָעָנוּן אָז בְּלוּזָי
ער רְבוֹשָׁעָגְבָּט אַלְעָז זַיִן צְרָכִים.

צוווי סארט הנהגות בי צדיקים

ב' צדיקים אין אלו דורות האט מען געצען צוועי סארט הנגאות אין דעת עניין פון געלט. צום בישיפיל איז געווען דער טרטיעליסקער דרכ, ואו לאלו חסידים זענען געווען ענימים אבונימן און ווען הרה'ק רב' אורי מסטרערליסק ז"ע האט זי' אמאָל זענאגט איז זי' קענען יעטז פועלין זאָס זי' ווילן, אצט קינגר נישט גבעעטען קיין פרנסה, נאר איז זי' ווילן בעסעד שפֿרַין אַ טעם אַין 'ברוך שם'רו'. דאס איז זי' געווען אסאָך וויכטיגער ווי געלט.

לאידך גיסא איז געוען און אנדרע דרכ פון
צדיקים וואס האבן יא געהאט און גורייסע עשיירות, ווי
מיר געפינען שיין בי רבינו הקדוש מסדר המשניות,
אבלער די צד השוה בי אליע צדיקים איז געוען איז
האבן נישט געהאט קיין שם דביקות און דאס
געטל!

דאס געלט, וויליל דו האסט נישט גענוןמען אין חשבון אוֹסְגַּיִיט דֵּין אָנוֹתָרְדוּקְמָעָן דִּיְפְּרִישָׁה הַזָּהָאָה, אָנוֹ דָּרְפָּאָר וּוּוֹדָרְטָן דָּעָרְמָעָנְשָׁא אָוּפְּגָעָרְעָגָט, וּוְיַיְלָעָרְטָה בְּתַחַן אָנוֹ דָּאס בִּיסְלָעָלְטָן וּזְאָס עַדְהַאַט אָיאָ.

זאגט דער חותט הלביבות או איניגער וואס איז
בעל בטחון ווועט אויסגעבען דאס געלט מיט א נפש
חפצה ורוח גדייה, און די פעה ווועט מאכן או
סיאאל זיין האדם נפעל כפֿ פְּעֻלוֹתֵינוּ, ער ווועט זיין
רואי אוייך במחשבה אוון בלט, מיט א בטחון אין דעת
אויבערשטן, נישט אין זיין געלט.

דער בעל בטחון איז נישט מצמצם בי

ויבטייגע הוצאות

דאס אין נוגע אויך בי אַ יונגערטמאָן וואָס
מוסטעט זיך צו ענדיגן דעם חדש, ווייל ער וויל
בלײַבִין אַין קוֹל נאָך אֵיך. ער פרוּבריט וויפֿיל
ער קעָן צו שטוףָן אָז ער זאָל אַבְיסְלָקְעָן
לעֲרָנְעָן. אָנוֹ סְקוּמָטְפָּון אָן אַמְתִּיעָ רְגִינְעָ פְּלָאָז.
אֶבעָר דער בעל בטחון געַטְמָת דאס בִּיסְל גַּעַלְט וואָס
ער האָט יָאָן ער גִּיבְט דָאַס פָּאָר דִּי בְּנֵי בִּתְהָאָז
זָאָל עַפְּסָקְיָוָן לְכָבְדָו יְהִיט, וְיִסְתְּחִיטָאָן שׂוֹעָע.
צַו אַרְגִּינְבְּרָעְגָּעָן אַשְׁמָה אָן שְׁטוּב אָנוֹ ער זאָגַט
אָנוֹ: "אַסְמָאָל זַי נִישְׁתְּמַצְּמָצָן!" אָיך ווּיל אָז מִיאָל
זַיְן כּוֹפְּרִין. פָּאָר מִין טוֹבָה בעט אַיך דִּי אָזְלָט
קוּיְפָּן אַבְּיסְלָקְעָן, אָז סִיאָל זַיְן!"

שווין אגבערעדט איז ווען סיקומוט און ערבע שבת טוט ער נשט חילאה קיין אַרְשָׁקִיט נוישט צו קויפן די געוענגליכע מאכלי שבת בלוייז ויבאלד די ואיך אייז ער שטארק מצומצם מיט געלען. ס'פאלט אים



**אֲפָחַכְמָתִי עַמְדָה לִי; זֶיךָ אַרְוִיסְגּוֹבֵן צָום לְעַרְנָעָן אֲפִילּוּ וּוּעַן מְאַיזָּזִיעַר
אַנְגַּעַשְׁטַרְעַנְגַּט**

זהה בא לטהר מס' עיון לו". - דער מענטש דארף דערפֿאָר
יזיך אַרוֹסִיגְבַּן פָּן אַלְעַ זַיְנַע פִּילַע טְרוֹדֹת אָן גַּיְן צָו
אַרוֹאַגְעַ וַיְנַקֵּל וַיְאַמְּרֶן סְאַיְן נִשְׁתַּחֲוֵן דָּא קִין בִּיטּוֹלִים.

**דער שׂוֹאָגָעַר וּאָס אִיז נְעַלְמַן גַּעֲוָאָרֶן
איַנְיָמִיטֵן דָּעַר חַתּוֹנָה...**

הדר תפארת ישראל רעדת דָא ועגן אַוועקלויפֿון טרדות און בייטולדים. אין אַנדערען ספֿרים (שיעי שוגה) (אה"ז סיון קו"ב) בשם הגה"ק בעל ה'הפלאה' שטיטט דעם צעלבן טייטש און קביעות עתים ("צץ") מײַנט אָז מְדֹאָרֶף זיך אַראָפְּכָאָפְּן צִיטִיט פְּאָרֶן לערבען. מאַנְצֵן מְזֻזָּה גְּבוּרָה פֿון דער אַיזיגענער צִיטִיט כְּדִי צוֹ קָעְגַּען אַהֲדָאלְטוּ זעם קְבֻּעוֹת עתים.

אם אל קען מען באמערכו בי אַ משפחה שמחה אָז
איינער פון די שוואָגערס איז נעלם געווארן איינטערן
די סעודה, אונן איינטערן טאנצן איז ער צורייך נולד
געווארן און זאל... קיינער וויסט נישט וואו ער איז
אהָנְגַעֲקָעָמָן. ער האָט פשוט גענדיגט זיינע סדרים

מלאכי ג, ח) 'היקבע אדם אלקיהם'.
פ' אරשתאנגען וואס ער מײַנט צו זאגן, בייז די הָכְמִים
איין בֵּית הַמְּדֻרֶשׁ הַאֲבָן אַיִם עַרְקָלָעַטָּר אֲזַעַר מְעֻנְתָּשׁ
אַגָּט אֲזַיְּנָעַר הַאֲטָא אַיִם באַגְּבוֹן אוֹן ער נַצְטָר וְדָאַס
וּוֹאַרט 'קְבֻּעַ', וואס איין די זעלבע לשון פֿוֹן דעם פֿסּוֹק

**גנבען זיך אַרױיס פון אַלע טרדות צו גײַן
לערבען**

אונן דעד תפארת ישראל אין מסבירו; וו קומט אדרין
כאפַן לגביה קביעות עתים לתורה? ! "זרוצה למאר,
מדודצרי הגוך מרובים, لكن דבר רגיל הוא שכשישב
ללמוד, יידמונו לפניו ביטולין" - וויבאלס סייז דאך
באמת דא אזופיל צרכיהם, דער מענטשן האט אסאך
טרדרות וואקס ער מוז מסדר זיין, דעריעבר איז זיער א
אָךְ אָרֶםָאַלְעָץ אָזֵן ווּזְעָצֵן ער ענדען קומט אים
אונגעט ביטולים וואס ער דאך ערלעדיין.

לכון יילך למק

קבע מינט אויד 'כאָפַן'

נאכן לעודנו דען מודרש רבה פון אַנְהָוִיב פרשׁת
תרומה, אז בכילול דער ורבושׁ עַלְיוֹן אַרְקּוֹנִיפֶט
זיך צוֹאַמְעָן מיט דער תורה פָּאוֹר אַידִישׁ קִינְדָּעָר,
לאָמֵר צוֹעַנְדִּין מיט דעם אוֹיסְפּוֹר פָּון סְפָּר 'פָּאָרָת
ישראל' אַירְפּ מְשֻׁנְוִוִּית, בַּי' דער משנה פָּון 'עשָׂה
תורתקְּ בְּקָעָ' (אבות פ"א, מטו), וואָס מיר האָכְבָּן גַּעֲלָרָעָט
אנַן די פְּרִיעַדְגִּיג שְׁיוּוּרִים, וואָעָר שְׁמוּעָעָט אָוִס די
פִּינְפִּילִים פָּון קְבִּיעָתִים לְחוֹבוֹת.

דער פינטער כל זאגט דער תפארת ישראל:
ה חמישי, ואפשר עוד דכלל תנא במיילת קבע לשון
חטיפה, כמו היקבע אדם אלוקים". די פשוטיע פשט
פונ קבע אי צו אנהאלטן אַ קביעות', אַבער קבע
קען אויך האבן אָן אנדערע אָופטישן; סיקען מעיןען
כעפנ', ווי די גمرا זאגט איז מסכת ראש השנה (ס).
ב) איז אמאלאיז איז איזיינע געזומען צו דעם אמורא לוי
אוון אים געאגט: קבען פלאניה. אַבער לו האט נישט

אייך: "איך גי' יעכט אַ לערבען!". אָזֶה סָאָרט לערבען
אייז אונז משפיע די פנימיות פון דער תורה!
דעך מענטש באַקומות דעם אוּר וואָס ליגט אין די
תורה, און דאס ברענטט אַז מײַזאל זוּחה זיין אָן קײַין
אַכְבּוֹל צוּ די כְּסֵף וּזְהָבָב, די שְׁדוֹת וּכְרִים, אָון אלְלָע גוּטוּ
אַצְאָן וּאָס ליגט באַהֲלָטָן אָן תורה. עס ברענטט אָ
כְּוֹרְאוֹדְגַּע שְׂיִינַן פֿון קְדוּשַׁת הַתּוֹרָה אַיְפַּן מענטש.
טַּאֲתִיקָע וּוּבְּאַלְדָּס אַיז גַּעוּנוּ אַ 'תּוֹרָה שְׁלָמְדָתִי באָפְּ!'
דעַרְפָּאָר מַזְאָל זַיִן אָזֶה סָאָרט 'קְבֻּעָת עַתִּים
לְתּוֹרָה', פֿון זַיךְ אַלְיַין בָּגְנְבָּץ צִיטָן וּעַן מַיאִי
אנגעשטערענטט.

דאס חשיבות פון זיך אונעקריזן אונ גיין לערעען

אֵין געוגעליכער מענטשוו, וואָס איז טרוד על המהוּ
ועל הכלכלה, און האָט ב"ה אַ משפחה, און האָט ב"ה
שמחוֹת פון קרובים וידידים. מיט אַלע ערליַּן טרדות
פון פֿאַרְשִׁידְעָגָע זאגַן וואָס קומען סְדַד אַרוֹיף,
לוֹיִיפְטּ בְּ אַים דורך אַין מה מיניגומ אַינְגָּמָּל אַזְאָךְ:
איַּיךְ מײַן אוֹז הײַנט גַּי אַךְ נִישְׁתְּ קענען קומען צום
שייעור". דאס איז לכה פֿאַינְגָּמָּל אַזְאָךְ, און אַסְאָד
מאָל נְאַכְּמָעָר ווי דעם.

אָסָּאָר מֵאַל טְרָאָכֶט דָּעַר מַעֲנִישָׁשׁ: אַיִּיךְ זָהָר
מַנְיָשׁ אֹז סְגִיָּיט קַעֲנָעָן בְּכָל אַרְבָּעַת הַיּוֹנָת דָּאַס
לְעַרְבָּעָן". עַד הַאֲטָן נָאָר אַסְפָּק צִי עַר וְאַל אַנְרוּפָן זַיִן
חַבְרוֹתָא אַשְׁהָ אַרְוּם וּמַעַן סְאיִי שְׂוִין זִיכְעָר אֹז עַר
גִּיאַתִּי נַיְשָׁת קַעֲנָעָן אַנְקוּמָעָן, אַדְעָר וְאַל עַר דָּאַס שְׂוִין
מַיעֲצָט מַודְעַי זַיִן, אֹז סְגִיָּיט זַיִן נַיְשָׁת אַוְיסְאַרְבָּעַטָּן
הַיּוֹנָת...
...הַיּוֹנָת...

אֶבְעָר אֹוִיב דַעַר מַעֲנֵשׁ וְאַגַּט צו זִיךְ אַלְיָזָר:
לְאַמְּדֵר וְעוֹן וּוְאַסְמָקָעַ דָא טוֹן! לְאַמְּדֵר עַס יָאַ מאַכְּן
אַרְבָּעַתִּין! כַּוּעַל רַוקָּן זַאֲכָן אַהֲיָן אַהֲרֹן בְּגַיְיָ
אַאֲרַנְיָינְשָׁטוּפָן דָאַס לְעַרְבָּעַן. אַט דִזְאַק אַיְינָס
פָּוֹן דַי שְׂטָאַרְקָסְטָעַ אַוְפָּנִים פָּוֹן הַתְּעִמְצָוֹת בְּעַסְק
הַתּוֹרָה!

ס'אייז א גראיסע טוועת איזוי צו טראכטן, וויל אובי

מען האט בלווי דעם סארט בילד פון אמאליגע ייגיע
התורה אין קאָפּ, דעמאַלט מאָקט זיך דער מענטש אָ
חוּשְׁבּוּן אָז די אָגָנָצָע סֹוגִיא האָט נִשְׁתְּ קִין שִׁיכּוֹת צוּ
אַים, ער שְׂתיִיטִיךְ דָּךְ אָפְּלוּ נִשְׁתְּ נְגַנְּטָז אָז אַעלְכּוּ
סְּסָאָט מְדִירִינָט.

דער חילוק פון שאגט אריה אונ טורי אבן

דאס זעלבע אויז לגבי דעם סייא פון דעם זעלבע
מאמר חז"ל: "היא שمعدה לי". הганון רבי ברוך בער
לייבאוץ'ן צצ'יל בער ברכת שמואל האט נאכגעו אנט
בשם רבו הגרא"ח מבירסק צצ'יל, או פון די ספדים
פון דעם שאגט אדריה קען מען זען דאס חשבות
פון לימוד התורה מתוק הדחק. וויל' וווען ער האט
געשריבין זיין ערשות ספר שאגט אדריה האט ער נאך
געוואוינט אין זואלאזשין, וואו ער האט געליטן פון
אָרַמִּיקְיִיט, הוונגען און גויטי, אֶבְּרָעָן דער ספר אויז
ערדרשינען האט דאס געמאקט אַמְּרוֹאַדְּגַעַר דעש אין
דעראָן וועלט פון די לִימְדִים.

התורה אויפין פסוק 'בחדש השלייש' אגט אדי ערשותן יסוד וואס פאָדערט זיך צו קענען מצלה זיין אין תורה איז צו האבן 'הטעמוץות', מײַזאל זיך מתייגע זיין בעסק התורה און להומ זיין קעגען די עצלאָט אַפְּלוּ ווען ס'קומט אַן שועער.

דער אוד החוים היק אַזאגט נישט אָז מידאָריך זיך
אנשטרעגענען וויל אָויב דו ווועסטע ייִין עצלן וועסט
קיינימאל נישט פֿאָרטשטיין דאס לעדענען, און אָויב דו
וועסט האָבן ביטולים וועסט קוינימאל נישט לעדענען.
אָשטייט עפּעס אָסאָך טײַפּער אָין דעם אוד החוים
היך: וווען מיר לעדענען תורה זוכן מיר דאָך דעם
רבושׁ"ע וואָס ליגט אָין דער תורה. דער אָויבעדשטער
אלילין האָט זיך פֿאָרכויפּט צוֹזעמען מיט זיין תורה. און
ווען מידאָריך זיך אָנשטרעגענען צו גִּין לעדענען טורעט
מען דעם רבושׁ"ע וואָס ליגט באַהאלטען אָין דער
תורה.

דוקא וווען ס'אי שוווער באַקומות מען דעם אָור התורה

אויב אַ מְעַנְתֵשׁ לָעַרְנֵת אַן סִיקּוֹמֶט אַים אַן גַּרְגִּיגָא,
עַמְּאַלְגַט גַּיְתַ נִישְׁתַ אַרְיִין אַין אַים גַּעֲנוֹג שְׁטַאֲרָק דָעַר
חַלְקָ פָּן אַלְקוֹתָה, וַיְיַלְעַר לָעַרְנֵת בְּלוֹזִי דָעַם לְבוֹשָׁ
פָּן דָעַר תּוֹרָה.

דוקא אוץ איניינער ווועס ס'אי אים שועור און
ער איז לוחם מיט זיך אללייס כדי צו לערבען, אפילו
אויב בכםות איז זיין לערבען וויניג צייט,
באיכות האט עס אים געאקסטן און אמת'ע גיעעה
בנינו לבין קונו, ס'אי אים געוווען שוער יעטץ זיך צו
עצען לערבען; זיין הארץ האט אים געציגונג צו גיין
ערלעדיין אנדרעדען זאכָן; ער האט נישט געהאטן קיין
ערוואווען צום לערבען, און ער האט זיך געקריגט מיט

פָּוֹן תּוֹרָה. וַיָּסֶג האָט עַר גַּעֲקָבָנְטָן? עַר מַזְדָּךְ
הַאֲבָן זִין שִׁיעָר פָּוֹן תּוֹרָה! דָּאָס אֵיז זַיְן לְעָבָן! עַר
הָאָט נִשְׁתַּחַת גַּעֲהָטָן קִין בְּרִירָה נָאָר צַו אַרְגִּינְכָּפָן אָוָן
בְּאַגְּבָנְבָּי פָּוֹן זַיְן צִיּוֹן, וַיְיָלֵל אַיְבָן נִישָׁט, אַיז אַלְמָמָאָל
דָּאָט תִּירְזָה פְּאַרְוָאָס יַעַצְתָּ קָעָן מַעַן נִשְׁתַּעַלְעָנָעָן.
וַיְיָדַר תִּפְאָרָת שִׁירָאָל זָאָגָט, אַיז סַיְאַז בָּאָמוֹת
פָּאָרָהָאָן אַזְוִיפָּל זַאָקָן אוֹפִּיךְ אַמְעָנְשָׁיְנָס קָאָפְּ אָוָן
דֻּרְפָּאָר אַיז נִשְׁתַּאְקִין אַגְּדָעָר אַוְיסְעוֹנָג נָאָר צַו
גַּנְבָּן פָּוֹן אַגְּדָעָר וְיִכְּתִּיגְעַז זַאָקָן, אַמְּמָאָל דָּאָרָף מַעַן
אַרְגִּינְכָּפָן פָּוֹן דָּעַם שְׁלָאָה, אַמְּמָאָל פָּוֹן טְרוֹדָת, אָוָן
זַיְן זַעֲצָן לְעָרָבָן.

**תורה וואס קומט אן שוווער
אייז אַ ספֿעציילע מתרנה**

אֵת דָי נִקּוֹדָה, אֹזֶן דָאַרְפָּאַפְּן צִיִּין
אַלְעָוָם שְׁעַנְדָּן, אַיְבָּעַצְמָן דָעָר וּוּסְעָר יְסָד וּוָאָס
חַזְלֵיל לְעַרְבָּעָן אָנוֹן: (ליקוט שעוני קהלה ר' מה תוספות): **'תורה**
שְׁלָמָדָתִי בָּאָה וְלֹא שְׁעַמְדָה לִי'. וּוּנְצָרְסָקְוָמָט נִשְׁטָה אָז
גְּרִינְגְּ פָּאָרְץ מַעֲנְטָשָׁן אָז עַד רִיעִיסְטָ פָוָן זַקְדִּי צָו
לְעַרְבָּעָן גַּיְיטָ דִי תּוֹרָה אַרְיִין זַעַר טִיף בַּיִי אַיִם. דָאָס
הָאָט צָוּתוֹן מִיטָּ דָעַם 'אִסְכּוֹתָן', לְפָום צֻעָרָא - אַגָּרָא.
וְאָס אַיְזִי דִי אַגָּרָא? דִי שְׁכָר אַיְזִי אַיְזִי דִי תּוֹרָה וּוּרְט
בָּאמָת אַיְגַּעֲקָרִיצָן אַיְן דָעַם מַעֲנְטָשָׁן!

דער אומיגערשטער וויסט דאך ווי שוער סאייז
געווונן פאר אים, און דער רבושׂע זאגט:
אי איזויזי אַ קניין, אויב דו ליגסט זיך אַרײַן אַין תורה
טראָצְעַם וואָס סַאיַז דִּיר אַנְגַּעֲקֻמָּן שְׁוֹעֵר צו זִיצָן
און לרעגן, וועטסו אַסְאָק שְׁטַאַרְקָעֶר קונה זיין די
קדושה פון תורה".

דאַס אַיז אַיינָס פֿון דִּי ווַיכְטִיגְשֶׁטֶע יְסֻודָּת ווְאָס אַ
מענטשׁ דָּאָרָפּ אַלְעֲמָאָל חֹזְרֵין אָוּן גַּעֲדָעָנָקָן. עַד זָאָל
פֿאַירְשְׂטִינְיָן אַיז ווּעַן דָּאַס לְעַרְבָּעָן קְוָמָט אָוּן שְׁוּעָר, אַיז
דאַס אַמְּתָנָה!

דורך התעצמות בתורה וועסטו טרעפן דעם רבוש"ע

דער אוד החיים הק' בי דיע פרשה פון קבלת

בימים ההם בזמן הזה; תורה מיט מסירות נפש אמאן אוון היינט

ובבטיער אומשטענדן, אוֹן צוּמָאָרגְנָס זענען זיַּ טַאֲקָע
אוֹמְגַעַקְמָעַן עַקְדָּה.

ס'ווערט פֿאַרְצִיַּילְט אָז דער הייליגער פֿני יהושע
אייז געיצין אוון געלענרטן אין די פֿראָטאַטייג זוינטער
קעלט, נישט האַבְנְדָּיג קײַן האָלֶיך צו אַנוֹאָרְעָמָעָן די
שׁוּבוֹב, אוּפְּקָזְזָוּ וּוֹיטָאָז פּוֹן די פֿרְאַסְטָן אָז די האָר
אַרוֹם זִינְעָן לֵיפּוֹן גַּעֲוָאָרָן פֿאַרְפְּרִירְוִין אָזן ער האָט
יִשְׁישַׁת גַּעֲקָעָנְטַס עַפְּגַּעַנְעָן דָּאַס מּוֹלֵיל, בֵּין דער שְׁמַשׁ האָט
אַיִם גַּעֲדָרְפַּט בְּרַעֲנְגָּעָן הַיִּסְעָן וּאַסְעָר צו אוּפְּלָאָזָן
יִיְנְגָּעָה האָר אָז ער זָאָל קַעַנְעָן וּוֹיטָעָר לְעַרְנָעָן. אָז
פֿאַרְצִיַּילְט מעָן אוּיך אָז דער הייליגער טוֹרִי זָהָב האָט
עַשְׁרִיבָּן זַיִן חִידְשִׁים מִיטְבָּלוֹת פּוֹן זַיִן האַנט אוּיך
זַיִן וְאַנט, וּוֹילְעַד האָט נִישְׁתְּגָּה אַתְּ קַיִן פֿאָפִיר אָז
קַיִן טִינְט פּוֹן גּוֹרִיס אַרְמִיקִיט.

**תורה שלמדתי באך' מיננט נישט בלוייז
די אמאליגע מושגיים**

דאס' צענין דוגמאות פון יורה שלמדתי בא' אויף איזעלכע מדריגיות ואס' מיר האבן נישט קיין שום השגה דעריניען. איזוי איזי דא אומצאליגע סייפורים פון צדייקים ואס' האבן זיך ממש מוסר נפש גועען אויף

תורה שלמדתי באָפ' פון די ראשונים כملאכim

мир דארפין זיך צעוגוואוועינן איז דער קל פון תורה שלמדת' באָר' האָס אַסְאָך צוותה. בדרכ' כל האָבָן מיר דעם אלטן בליך אַין קאָפֶן, איז תורה שלמדת' באָר' מײַינט בליזי דער גוּרטיסער תלמיד חכם וואָס ווַיצַּט דריי אַזְּיגַעַד אַינְמִינְטִין די נַאֲכַט אָונֵן האָרְעוּוֹט שׁוֹעַת עַל גְּבִי שׁוֹעַת בְּתוֹרָה. תורה שלמדת' באָר' הוּא שׁעַמְדָה לִיל', מײַינט ביַי אָונְזָה דָוקָא אַזְעַלְכָע חִידְשָׁי תורה וואָס זעַנְעַן נַתְחַדֵּש גְּעוֹזָאָרְמָן מִיט אַמְּלַיאָגָע מַושְׁגִּים פָּон מס'רַת נְפָשָׁה. פָּרוֹאָס האָבָן מִיר דעם צִוּוֹת ווַיְלִיל מַהְעַרְטָן אַסְאָך מָאֵל אַזְעַלְכָע סַאֲרַט מַעֲשִׂיות, אָונֵן סִיאַי אָודָא טַאֲקָע דָא אַעֲלְכָע מַעֲשִׂיות.

אין ספרדים ועררט גבערנונגס (ע"י סדר דברי תורה
מונקאטש ח. לא) איז די לאנגע תוספות איז פרק מרובה
פון מסכת בבא קמא (עמ. א), האבן די הייליגע בעלי^ה
התוספות געשירין איז פיסח, **אנאקט איזידער זיין**
זעגען אומגעברענונג געווארן על קידוש ה. זיין האבן
געווארות או אינדעפררי גיטוי מען זיין הריגען, און
יענע נאקט האבן זיין געלערנט דיא שועורע סוגיות און
אָפַגְעָשִׁיבָּן דִּי לְוַמְדֵי שׁוֹעָרָעָן אָנוֹתָעָר אָזְעָלָכָע

קיין' דורך דרש', נאר סיאז' די אמת'ע דורך פשט. סייאז' נישט בלויין א שיינע פשטייל, וויל' מיהאצ' געטראפען א לשון אין חול' איז קבע מעינט חטיפה, נאר סיאז' פשטו פשטו איזו, וויל' טאמער דער מאונטש האט נישט די שטראקטייט צו גובנ' פון זיין צייט און טרדוט, דעםאלט גיטע ער קיינמאל נישט האבן קיין' קביעות!
מעגליך איז אמאלאיגע צייטן אייז עס יא געועען שייך.
ווען איז האט געוואוינט און זיין דעלפל און האט גאנרנישט געהאקט אויסער זיינע קיען, האט ער געענטז זיך קבע זיין יען אינדרערפי און בײַנאכט צו קומען לערבענען בקייעות. אבער היינטיגע צייטן אייז דאך דער מאונטש אָרוּמֶגְעָנוּמוֹן מיט אָוּפִיל ביטולים 24 שעה אין טאג!

גאר אסאך מענטשן וואס געפינען זיך אין די
בזינען וועלט אעדער וואס זונען עוסק בדבר מצוה
האָכָן עפֿעס אַפְּרִיכְבִּינְדְּנוֹג מיט אַנְדְּרָעַ לְעַנְדָּרָעַ,
וואו די זיינְיעֶר לויפֿט מיט אַסְאָך שׂוֹעַת אַפְּגָעוּרְקָט,
און מַדְאָרָף רַעֲדָן אַפְּיָפְּצָן טַעַלְעָפְּאָן אַהֲן וּוּן דָּא אֵין
אִינְגְּמִינְטִין דִּי נַאֲכָת. אָפְּשָׁר טַאֲקָעַ נִשְׁתָּמַשׁ יַעֲדָן טָאָג,
אַבְּעָר עַרְגָּעַן וָאוּ קֻומְטָאָס אָז מַדְאָרָף זִין בְּקָשָׁר
מִיט מענטשן וואס די צִיְּטָן אַיז דַּאֲרָט גָּאָר אַנְדְּרָעַש.
דעָר מענטשן זאגָט: "סְאִיז פְּשׁוֹט נִשְׁתָּמַשׁ מַעֲלִיךְ אָז
אַיך זָאָל אַיְפְּשָׁתְּיָן פָּרִי, וּוְיל אַיך דַּאֲרָף וְאַרְטָוּ
בֵּין צְוּוֹי אַזְיָגָעַר בְּיַיְנָאָכָת, בְּלִיּוּ דַעְמָאָלְטָעַן אַיך
קְלִיגְגָּעַן קִין אַוִיסְלָאָנד..."

דורך יד מתגבר זין באקומט מען און אמת'ע קניין התורה

דאָס איז בלויו אײַינס פון טויזנטער בִּישיפֿלִין
וּוֹזְאוּ דֵי הַיְנִיגְטָע מְצִיאָות נָעֵמֶת אֲרוֹם דָעַם מְעֻנְשָׁה
מִיט אַזְוִיפִּיל בִּיטּוּלִים, אָוֹן בלויו וּוֹן אַיד רַיִיסְטָזִיךְ
אָפְ פָּוּן דִּי אַלְעַזְוָאָכְ דַּעֲמַלְטָע קָעָן שָׂעָר אַגְּנוּמָן צָו אָ
שְׁטִיקָל קְבִּיעָות עַתִּים. אַוְבָּעָר טוֹט דָאָס נִישְׁטָא, אַיז
מִמְשׁ אָוּמְמָעְלִיךְ אַיז עַד זָאָל אַמְּמָאָל הַאָבָּן אַקְבִּיעָות
בְּלִימֹוד הַתּוֹרָה. עַר דָּאָרְפָּזִיךְ קְרִיגְזָן פָּוּן דִּי וּוְעָגָן
דָעֲרָנָאָק פָּוּן דִּי אַנְדָעָרָע וּוְעָגָן, בֵּיז עַר טַשְׁעָפָעָט זִיךְ
אָפְ פָּוּן אַלְעַזְוָאָכְ טַדְוָוָת אָוֹן קָעָן זִיךְ וּצְעָן לְעָרְבָּן.

ווען אַיִד טוֹת דָּס, זֶל עֲרֵ גַּעֲדָנְקָן אָז דָאַס
ווערט אַגְּנָעָרָפָן 'תּוֹרָה שְׁלָמָדָת' בָּאָר'. ווען דוּ בִּיסְט
שׂוֹן גַּעֲוֹעַן זַיְכָעָר אָז הַיִּינְט גַּי אַיךְ נִישְׁתְּקָעַנְעָן
לְעַדְעָן, אָזָן דוּ חַאַסְטָן שְׁוִין גַּהְעַלְעָלָטָן דָעַם טַעַלְעָפָאן
צַו אַנְקָלוּגָעַן דָעַם חַבְרוֹתָא זַגְּן אָז דָעַר שְׂיוּרָה וְעַטָּה
הַיִּינְט נִישְׁתְּקָעַנְעָן: 'טְרַאַכְטָעַס אַיבָּעָר, אַבְּכָעַר דָאַזְזָטָו מַחְלִיט
גַּעֲוֹעַן': 'טְרַאַכְטָעַס אַיבָּעָר, אַפְּשָׁר דָאַזְזָטָו, כּוֹעַל
רוֹקָן זַאֲכָן אוֹיפָךְ אַבְּסָל שְׁפָעַטָּעָר אָזָן אַבְּסָל פְּרִיעָר,
כּוֹעַל מוֹתוֹר זַיִן אוֹיפָךְ פָּאַרְשִׁידָעָנָעָן זַאֲכָן, אָזָן כְּגַי אָז
לְעַדְעָן'.

ווען דו האסט געמאכט די החולטה והאסטו יעוץ
געברגענט אויך דיך א קניין תורה, א דביקות, אן
אהבתה ה, א תורה מגנה ומצלא, און אלע דברים
נפאלאים פון קידושת תורה! אונא תורה גיט אירין גאנַ
טיף, טאקוּ וויבאָלֶד דו האסט זיך געקריגט מיט זיך
אלין, דו ביסט גענאנגען אין מלחהה כדי צו קענען
לערנוועז די הייליעש תורה:

לעוזרן אמאל האבן מיר שווין בשיט.

אֲבָעֵד אֹי הַאֲבָן מִיר תּוֹרָה שְׁלְמָדֶת בְּאָפָּי!
הַאֲבָן דָּאַס 'כְּפֹל שְׁמוֹנָה' אֵין אַנְדָּעֶרֶת תְּחֻוּמִים וּוָאָס
אֵין נָאָך קִינְמָאָל נִישְׁט גְּעוּוֹן: הַיּוֹנָט הַאֲבָן מִיר
אַזְוֹוִיפֵּל סָאָרֶט זָאָקָן וּוָאָס שְׁטָעָרֶן דָּעַם מַעֲנְטָשׁ פָּוּן
אַלְאָלָעַ וַיְיָתָן, אָוָן מִידָּאָרָף נַעֲמָעָן אֵין חַשְׁבָּוּן אָוּ דָאַס
אַזְיָּזְעָן דִּי הַוּגָּעָר פָּוּן אַמְּאָל, דָאַס אַזְיָּזְעָן דִּי פַּאֲפָרְיוּרֶעֶנֶּעָן
קָעָלֶט פָּוּן אַמְּאָל, סִיאָזָאָר אַיְיף אָוּן אַנְדָּעֶרֶת צְוָהָה.
הַיּוֹנָט דָּאָרָף מַעַן זֶה אַנְשָׁטוּעָנֶגֶן צָו לְעַדְנוֹעָן
אַיְינְמִיטָּן דִּי אַלְעַ טְרוֹדוֹת וּוָאָס צַעֲנָעָמָן בָּאָמָת דָּעַם
קָאָפָּה. דָּעַר מַעֲנְטָשָׁה האָט אַזְוֹוִיפֵּל זָאָקָן וּוָאָס לִיגְטָא אַיְם
אַיְפָּן מָה, עָר אַזְיָּזְעָן מַצְלִיחָ יִיךְ קוֹקָאנְגָּעָנְטִירָן
אַפְּאִילָו בְּלוֹזִי צָו אַיְסָהָעָן וּוָאָס מַרְעָדָטָ צָו אַיְם, שְׂוִין
אַפְּגָעָרָעָט וּוָעַן סְקָומָטָ צָו הַאֲרָעוּוֹן אָוּן מַחְדָּשׁ זַיְן.
עָרָקָן נִישְׁט זִיצְנָן אַיְיךְ צְוּוֹי מִינְטוֹ בְּיִי אַס סְפָר, וּוְיִילָּ
דָּעַר מָה לוֹיפְּט אַיְם צָו הַוְּהַנְּדָרֶט אַנְדָּעֶרֶת זָאָקָן.

אחד המרבה ואחד הממעיט

דא איז אין סאָרט תורה שלמדתי באָפַּ, דער
חלק פון זיך קאנֶצענטערין בײַם לערנען. אֲבעָר
אויסערדעָם איז דאָ אַ שועוֹריגקייט בלוייז זיך צו
איינְטָאלְטָעָרָן פון אלעָס און זיך זעָן בִּי דער
גָּמָרָה. סָאיַז אָנוּ עֲבוֹדָה קְשָׁה דָּאָס עַצְם קּוֹמָעָן אָין
בֵּית הַמְּדֻרְשׁ אָנוּ אָפְלָאוֹן אַלְעָ טְרוֹדָתָה, אָנוּ שְׁפָעַטָּעָר
דאָרָךְ מְעָן זיך קְרִיגָּן מִטְּזִיךְ אַלְיָין אָז דער מָח זָאָל
זָיוִינְיַן דָּעַרְבִּי, מִזְאָל פְּאַרְשָׁתִין דִּי קְשִׁיאָן דִּי תִּירּוֹץ.
סְקִיעָן אַמְּאָל זָיוִינְיַן אָיד וְאָס הַאָט טָאַקָּעַ בְּלוֹזַ
גַּעֲלַעֲרָנְטָן אִין מְשָׁנָה, אֲבעָר דָּאָס אִין גַּעֲקּוֹמָעָן
אֲכָדָעָם וְאָס ער אִין דָוְרְכָעָגָנָעָן הַיְנִיטָּזָעַלְבָּעָ
טְרוֹדָתָה, עָר הַאָט גַּעֲמוֹזָת מִשְׁמַחַמָּה הַאַלְטָן מִטְּ
זִיךְ אַלְיָין צוֹ לְעוֹרְבָּן יְעַדְוָן שְׁטִיקָל פָּוּן דָעַר מְשָׁנָה.
דָעַרְבִּעָרָר קָעָן דָאָס זָיוִינְיַן חַשּׁוֹב - לְגַבִּי דָעַם חַלְקָ פָּוּן
תְּהִוָּה שלמדתי באָפַּ - פּוֹנְקָטִי וְאִי צּוֹוִיטָעָר וְאָס
לְעַרְנְטָן דָרְרִי שָׁעה אַנְמִיטָן דָעַר נְאָכָלָת. דָעַר רְבּוֹשְׁעַ
וּוּוֹיסְטַן וְאָס טוֹטָזְקָ אַין דָעַם מַעֲנְטָשִׁין הָאָרֶץ!
דאָ אִין טִיְּשָׁס אַחֲרַת הַמְּרַבָּה וְאַחֲרַת הממעַט
בְּלָבְלָבְדַּ שְׁיכַוּן לְבּוֹ לשְׁמִים. דִי תְּוֹרָה זָאָגָט אָנוֹן אָז
סְחַהְאָטָן נִישְׁטָן צוֹ טוֹן מִטְּ כְּמוֹת! סָאיַז בְּעֵירְתְּלִי אָין
דִּינְיַן הָאָרֶץ! וְעַן אַ מעַנְשָׁשׁ זַעַצְטָזְקָ אַזְוּעָק אָנוֹן זָאָגָט:
אַיְמָחָכְאַלְעָזְקָן וְאָס כְּבִין הַיְנִיטָּעָרְגָּעָגָנָעָן,
אָאָק גַּי מִיךְ יַעֲצֵט זַעַצְטָזְקָ אַלְעָזְקָן בְּעַזְוֹה. אַיְיָ שְׁטָמִיטָן
דאָקָ נִישְׁטָן אָז כִּיאָלָי יַעֲצֵט קָעָן עַנְעָן לְעַרְנְעָן?! אֲבעָר
אַיְקָ גַּי סִיּוֹיָ לעַרְנְעָן!.

וואס האט יעכט דער איד געטן?! ער האט
געמאכט אָ ריכטיגע תורה שלמדתי באָפַ' און דאס
גיטיז זיין מגנָּן ומצלָּן! ס'גִּיט אַים אַפְּהִיטָן!

**אָנוּ אַרְפָּכָאָפָן פָּוּ דִי טְרְדוֹת אֵיזָוּ
אוּמְמָעֲגָלִיךְ צָו הָאָבָן קְבִיעָות עַתִּים**

אט די אַפְטִיכְיַתש אֵין קְבִיעַת עָתִים לְתוֹרָה, אֵיז דָאַס
מִיּוֹנוֹ אַרְאָפְגָנְכִי פָוּ דָעַר צִיְינְטוֹ אָנוֹ וּרְדָה.

וידודראום דעד ספר טורי ابن האט ער וגשרין
אין אַ שפערען תקופה, ווען ער איז שין געווען
ב אין דער שטאט מײַז, וואָ די קהלה האט אים
זיסיגעאלטן מונך עישר והדרכה. און דער בריסקער
ב האט געזאגט אוּ מאָקען דאס בישט מדמה זיין צום
ספר שאגט אידה וואָס איז אויף אָן אנדרען דרגא
כלל, וויל סאייז געלערנט גוואָזן מותח הדחק.

הוּא שָׁעַמְדָה לִי אֵיז אָוֶיך שִׂיך בַּימְינוֹ אֱלֹהִים

בדרך כלל, וכן מיר טרכטן פון דעם מאמר חז'ל תורה שלמהתי באפ' ליגן מיר דארט אידין איזעלכע אושגים פון שאגת אריה, טורי זהב, און פני יהושע. אבענער דאס איז נישט אמתו! וויל' הוא שעמדו לי? גיינט נישט בלוייז איז מאיז זוכה צו קענען מחבר זיין? ספר וואס איז עולה על שלוחן מלכים און סייערט כס' צאן ברול בי אעלע לומדים, דאס איז טאקטן איין ארט יהוא שעמדה לי.

אֶבְעָר הַזֶּה שָׁמֹדָה לִי אֵין אוֹיךְ טִימֵשׁ אֲזַעַר מְעֻנְתָּשׁ אֵין אָגָעָקוּמָעָן צוֹ אַנְאַטְקִיטִי מִיטֵּן בְּבוֹשׁ ע. דָעַר אִיד הָאָט זָכוֹה גַּעֲוֹעַן אָז דִּי תּוֹרָה וְוֹאָס כָּר הָאָט גַּעֲלַעַדְנָט הָאָט אִים צְרוּקִיגַעַהְאַלְטָן בְּעַת סְיוֹן, סְהָאָט זַיְקָבִי אִים אַפְּגַעַשְׁפִּילְטִי אַיְתּוֹרָה מְגַנְּאָמָלִיא! עַר וְוַיִּסְטֵץ יְזִיעַר גּוֹט אָז דִּי תּוֹרָה הָאָט אִים גַּעֲרַעַטְעוּוֹת הַיְּנִינָּת! אַדְאַנְקָד דִּי תּוֹרָה הָאָט עַר עַהָאָט דִּי כְּחֹותָז צוֹ מַאֲכָן דִּי רִיכְטִיעָגָה חַלְמָה אָז לְלִיבָּן עַרְלָךְ, עַר הָאָט בְּחוֹר גַּעֲוֹעַן גַּעֲוֹעַן בְּטוּבָה נְצַעַת נְסִין, אָז עַר וְוַיִּסְטֵץ זַיְעַר גּוֹט אָז בְּעַבְרָה הָאָט זַיְקָד עַס שָׁוֵין אַיסְגַּעַלְאָט אַנְדְּרָעָש.

אוקף אוזן מציאות ואגן אונז ח"ל: תורה שלמדות
אך הוא שעה מודה לי, זאלסטו וויסן, איז אויב האסתו
עלערנט תורה וווען סאייז דיר אַנגעוקומען שועוד,
אייז עפעם אַריין אין דיר טיפ! זעהסט דאק איז וווען
שאייז דיר אונטערערגוקומען אַ נסינו נאכין לערנצען
האסטו בוחר געווען בטובו, וויאזוי האסטו עס געקענט
וואויזן?! דו בייסט דאק אַליין עדות ווי שטאראק דער
ציד היע אַרבנט, ער געמט דאק אַבער דעם מענטש
און מאכט אים משוגע און פאָרדעריט. וויאזוי האסטו
אַ געהאט דעם כה זיך מתגבר צו זיין?! נאכמעער,
בדרכ ליל וווען אַ מענטש וווערט עטלער, איז ער
שותן צוגוואויאינט צו זיינע אלטע פראָבלעמען און
איין אַ געוועסן זין האט מען שווין וויניגער כחויז זיך
נוו שלאגן מיטין יציר, דו זאלסט ויך שיין געדארפט
אַכלאָזון, וויאזוי האסטו געהאט די שטאָרקייט צו גיין
קענען דיבּוּן הריגל? די תירוץ איז או די תורה האט אַ
כח, וועלכע תורה? די תורה שלמדתי באָרכ'!

**אין אונצער תקופה האבן מיר אנדערע
סארט שוועריגקייטן**

תורה שלמדתי באך' איז טיינט איז לוייט דיניען
סיונות האסוט זיך אַנְגָּשְׁטוּרְעֶנְגָּט אָזְן זיך גַּזְעַצְט
ערבען. עידרא אַגְּנֵעַר האָט אַלִּיטְעָפָן זַאֲכָן וְאַס
אַזְּלָטָן אַם צוֹרִיק פָּן לְעַדְעַן תּוֹרָה. מיר האָכָן בְּהָה
ישט דִּי סָאָרְט שׂוּוּרְגִּיקִיט פָּן לְעַדְעַן אַין דִּי פְּרָאָסְטָן
יגַּמְּנִים דָּעַר נָאָכָט, אָז דִּי הָאָרָאָרָום דִּי לִיפָּן וְעוּן
אַארְפְּרוּבוּן: מַבָּרְאָכָן בְּהָה וַיְשַׁטְּ דִּי סָאָרְט אַרְמְקִיטָן



לרבות תלמידי חכמים; קבועות עתים לتورה אז שיעך אויך פאר כולל יונגעלייט

האט די זעלבע כללים. ס'אי א שאָד אָז ווען מ'רעדט
וועגן זיך מתגבר זיין אויף קביעות עתים רעדט מען

פָּרָא בְּעֵלִי בְתִים וְזֶה עֲנָבָן קֹבוּעַ עַתִּים לְתוֹרָה. אויך דעדער כולל יונגעערמאן האט דעם זעלבן נסיוו אונ ער

בנין תורה האבן די זעלבע כללים

דוער כל איז נוגע פאר יעדן מענטש, נישט נאר

תודות לך יפה נא שפָען זונען דער זולט עסַט בלעהֵר מיט א שפָען. זידאָרֶךְ דורךּ אַסְאָךְ בענטשערִיס מיט על מהיַה אַגְּנָרְלָעָךְ... וְאָסְאָץִי דִּסְיבָּה?... וְוַיְלִי מַיוֹסִיסְט אָז וְעַז סְקֻומְט צוֹ דַעַם תָּחוּם פָּוֹן עַז נִישְׁתְּקַיְּמָן. זְחִילָּק וּפִיפְּלָק גַּעֲלָט מַפְּאַרְמָאָגָט.

אויז איז עס אויך בי אנדערע זאכן אין אונזער
עלבענס שטייגער. היינט קען מען נישט טרעפען
קיינדרע וואס גיינע ארכום מיט לאטעס אויף די
חויזן. מיט נישט אוזיפיל אָדר צוירק איז עס געוענצע
נאָרמײַלע ערשיינונג אָז ווען די הויזן האָבן זיך
ערעריסן האט מען געליגוט אָלאטע, אָבער קײַינער
שטוט דאס שוין נישט היינט. אלע זענען אַריין אַינְדעם
הדר פון 'כמנאג בעליך בתים חשובים'....

פונן זאכָן וואס מְטוּט אַן קִין תִּרְזֹצִים

דארף מען אעבר וויסן איז בעלי בתים חשובין
גענער איז קובע עתים לתורה... ווען אמענטש ליגט
עד אריין איז תורה אויף איז סארט אופן; ער איז
וחוליט נז האגן אַ קביעות עדים או קיון תיזוצים, איז
ער טוט אפיל מאדנע זיך צו קענען אַ נהאלטן
יעין לערבונען, זאל ער וויסן איז ערסטונג: דאס איז תורה
שלמדתי באָה! צוועיננס, דער רובוש' מ' מאכט פאר
איז איז נסס נופלאות אוועקצונגען זיין טודאות
אונז זיין פראבלעמען, וויל' כל המקימים את התורה
מעוני, סופה לאַקיימה מעושער'.

איינטנאליך איז טרדות איין סארט שועריגיקיט,
צ'אייז דא מענטשן וואס האבן אויך אַ שועריגיקיט
או זי' קענען זיך נישט קאנצענטוריון; אנדערע האבן
אַ פראָבלעם או זי' פֿאָרְשְׁטִין נישט דאס לערנען;
צ'אייז דא אַמְּאָל וואס דער מענטשן איין זיער מיד
זידער ער האָט נישט קיין פֿאָסְגַּעַן חַבְרוֹתָא; אַדער
ער איז אויסעד זיך פֿוֹן אַזְוִיפְּלַזְקָן וואס לייגט
אויף זיין קָאֶפֶּן, ער וויסט נישט וואו ער געפִּינְט זיך
אַפְּילְן.

וְהַשׁוֹׁב אֵין וּוֹן אֶזְאָר נָעַמְתָּ אֲרוֹלִים אֶסְפֵּר אָוֹן
לְעָרָגָט עַטְלִיכָּעַ מִינְגָּט צַוְּעָרָן נָגָנָט מִיטַּן רְבוּשָׁעַ.
עַס גִּיְתָּא אִים גָּאָרְנִישָׂט אָן, עַד אֶזְאָגָט דַּי וּוּעָרְטָעָר פָּוָן
יְתָרָה. אַמְּכָל אֶזְאָגָט עַר תְּהָלִים וּוֹסָא אֵין אַזְּוּוֹוִי
גְּגָעִים וְאַהֲלוֹת. אָודָאִי דָּאָרָף מַעַן פְּרוּבָרָן צַו לְעָרָגָעָן,
אַבְּכָעָר אָז עַר הָאַטְנָשָׁת קִיְּין בְּרִירָה זָאָגָט עַר: לְאַמְּרִיךְ
אֶזְאָגָן תְּהָלִים לְשָׁם לִימֹוד הַתּוֹרָה. עַד לְעָרָגָט עַטְלִיכָּעַ
פְּסֻוקִים חֹמֶשׁ רְשִׁיּוֹן, עַד לְעָרָגָט אֲסִידִיעִישׁ סְפָר, עַד
וְהַרְבָּדוֹת לְהַרְבָּדוֹת וְאַתָּה יְהִי רְחָמָן.

תורה שלמדתי באך' וווערט גערעננט לוייט די
שועריגקייט ואס דער אויבערשטער וויסט אין
ואס פאראץ מצב דו בייסט. איזא תורה האט דעם כה
כו ברענגגען דעם מענטש נאנט צום רבושע' ואן צו
באקומווען דעם אויבערשטן אלין, ואס האט זיך
דאינגענעליגט בכיכול אייז דער תורה.

שי שורש פון קביעות עתים איז בטחון

לאָמִיר נאר אַויסְפִּין מֵיט אַז וַיְכִלְגַּע דַּעֲרוֹעָר:
ער מושג אָז וּוֹן אַזְּדַּגְּפִּינְט זֶיך אַזְּ אַמְצָב פָּנוּ
עַנְגְּשָׁאָפְּט, ער וַיְסִט נִישְׁתָּוּ זֶיך אַזְּ אַהֲנִיזְטוּן אָנוּ
עד אָזְ מַהְלִיט אָזְ דַּי לְעֻזָּוְג וּזְאָס ער גִּימַּט וּן דַּעֲזָוְזָ
איְזָעָזְ ער וּוֹטָזְ זֶיך יַעֲצָט אַרְאָפְּעָזְעַן לְעַרְבָּעָן אַלְאָטָ
גְּמָרָא, זֶאלְ עַד וּוֹסִין אָזְ דַּאְסָ אַזְּ פָּנוּ דַּי שְׂטָאָרְקָסְטָעָ
סְׂדָוֹת פָּנוּ בְּתָחוֹן, לִיגְ דַּיְיך אַרְיָין דַּי הַגְּדָרָה בַּיְ דַּיְ

2-3 די מעשה מיט אייס? פארוואס בי מיר איז דא-
מאל ואזך וואס ס'קען נישט אונקומען, אונ ער איז
יעדן טאג אין ביהםיד מיט איז איז אונאיגקייט, ס'קוקט
ממוש אוסס ווי ער איז שלא בעלמא הדן.

אם אל ואונדרט מען זיך אויף איד וואס קומט
יעדן טאג און צום קבייעותידין מנין, אעדער אויף דעם
מענטש וואס קומט יעדע איניציאז נאכט צו זיין
שייעור פון קבייעות עטלע: זיאזוי מאכט ער דאס?!
ער איי אַ מלָּך?! אפשר איי זיין וויב אַ מלָּך?! וואס
אי די מעשה?!

איזו ס'אי נישטה קיין ברירה טרעדט מען שווין אין אויסוועג

געוענעליך איז אַחֲלָק פּוֹן דָּעֵר תְּשׁוֹבָה אֶז דָּעֵר
אָיד האָט גַּמְאָכְטָן אִין זַיִן קַאֲפָּא פְּעָסְטָעָה חַלְתָּה,
אָנוּ בְּדַרְכָּן כָּל אַיִּז דָּאָס אַיְּזָאָן הַחֲלָתָה פּוֹן זַיִן בְּנֵי
בִּתְהָ, אָז יָזַר פּוֹן קְבִּיעָה עַתְּמָה אַיְּזָנוּמָר אַיְּנוּמָ.
בעפָּר אַלְעָס אָנְגַּדְעָר שָׁׂרוּשׁ אַוְּרָה דָּעֵר וְעַלְתוֹ אָבָּעָר נִישְׁטָ
בְּלִוְיָן אִין דִּי עַרְשָׁטוּצָן טַעַג וּוֹעֵן דִּי מִסְגָּרָה הַקְּהָלָה
הָאָט אַגְּנָעָהוּבָן לְעַרְנוּן אֶז נִיעָיָה מִסְכָּתָא, נָאָר אַוְּיָ
וּמְעַמְּלָתָל שִׁוְּן טִיף זַיִן אַיְּנוּמָן דִּי מִסְכָּתָא אִין
דָּאָס גַּעֲלִיבָן בְּיַי אִים דִּוְעַשְׁטוּצָן זַאֲךָ בעפָּר אַלְעָם.

עד ערבו טס עז צמגאל מואן נא אבן. אך זעבון דער עולם אין בהימיד האט נישט מיטגע האלטן, מאיזעט נאר ווי ער קומט אין יען טאג מיט אַראיגקייט, אַברוד ווען דו זאלטס געהערט וואס דא איז פָּאָרְגָּוּקְוּמָעָן פריער, וואַלְסְטוֹן זיך צוֹלָאָכְטָס הָעֲוִינְדָּג מיט וואָס פָּאָרְאָפְּתְּרוֹנוֹת ער איז אלְץ אַיְפְּגָעָקְוּמָעָן כדֵי צוֹעַנְגָּן היינט קומען. סָאיַן נישט אַז ער האט נישט קִין ווַיְבָ אָן קִינְדְּעָן, ער האט יָא, אַברוד ווַיְסַט אַיך אָז סָאיַן נְשַׁטָּא קִין אַנדְעָרָעָה רִירָה! דעריבער טרפעט ער אויס אַלְעָ סָאָרט לְעַזְעַגְעָן דָא צוֹ וּרְמַעְגְּלִין.

**עדער האָט זיך זײַנע זאָכָן ווֹאוּ ער
שפֿענדט געלט**

ווען אַן מענטש איז זיך מתבונן בי זיך אלין וועט
ער זען אָן יעדער אַינער האָט געויסש עזאנן וואָס בְּיַיִן
אַים אַיז דָּאס אַפְּרִינְצֵיפַּט אָן ער וועט דָּאס טוֹן, אָפְּלִילוּ
אוּיב ער דָּארֶה צָאֵל דערפָּאָר אַסְּיעָרָן פְּרִירַי.

מיצעתם עס זייר שטארק בי מענטשן וואס האבן נישט קיין פורטה לפורטה, מידאך זי צאנשטיילן געלט, אבער בי געוויסטע תחומיין אין לעבן זענען זי בבלין. מאיטי נישט יעטץ אריין אין דער סוגיא איז אפשר איי דאס נישט אַלעמאָל אויסגעאָלטן, נישט דאס איז די נושא יעטצע. די נושא איז דער מזיאוות, זי חאנז דע איז אַהיל-ההשיך האונל-הבר זונגענטן

אי גאר שטארק מצומצם און געדראקט פינאנץיעל,
און בי אנדערע זאכן וויטס ער איז צ'האָב נישט דאס
געעלט דערויף, אַבער ווען ס'קומט צודעם ספֿעצייפִּישן
תחום זעט ער נישט דעם זיין' בְּכָל אלֶס אָן אַפְּצִיעַ.

זום בישפיל איין דאַ משפחות וואָס די קלְיעֵידער
פאר די קינדער מוז קלאָפָן הונדרעטס פראָצְעַנטס, אונ
דאָס גּוֹמָעָר אַיִּינָס. ס'איַן נישט משנה וואָס אלֶז
וועט אַריינְגַּי אַין דעם כדִּי עַס צו מאָן קלאָפָן. די
עררטשע זאָק אַזְרָפָן די קינדער זיין אַנְגַּעַטָּוּן קְלָאַסִּישָׁן,
אונ נְאָכְלָעָם וועט מעַן זעַן ווֹיטָעָר וואָס צו טוֹן מִיט
געַלְתָּן... בְּיַי זַיְמַה אַין דאַ אַזְעַת הַחֲלוֹת אָז ס'איַן
וַיְהִי אֲבָדָרְעָן יְהִוָּה אֱלֹהֵינוּ

**קיינעד הונגערט נישט אונ קייןעד האט
נישט קיין לאטעס...**

גַּעֲיָגְנֶט פָּאֵר בָּעֵלִי בְּתִים.

מ'ירעדט וועגן קביעות עתים וויל' איזוי זאגן אונז
חוֹל' (שבת לא, א) און מגיטט פרענן די שאלה פון דעם
מענטש ווען ער קומט אטרוף אוינן אין הימל. לאטער
זיך פאראשטעלן און מיזוועט און הימל פרענן פון אן כויל
יונגערמאן די שאלה 'קבעת עתים?! און ער וועט
זיך שפין געטראפען: איך בין דאך אן כויל יונגערמאן,
פארוואס פרגעט מען מיך אויב בהאָב קובע עתים
געוווען?! אַבער באמת זענען דא די זעלבע כללים
אויך ביים כויל יונגערמאן.

די כללים זענערן איז אַ מענטש דארף וויסן איז ציינן ואס ער לערנטן איז חוק ולא יעבור! אויב ער לערנטן אין قول דרי שעה פאָרטיטאָג און דרי שעה נאָכטיאָג אין דאס זיין קביעות עתים, און ער האָט דעם צעלבן נזין זיך צו אַזועקכָּפָּן און זיך אַרוֹיגְּנִיבָּן פון די טרדוט זוש אַזונ אַיס נישט ערנערן.

ג'ינ צום דאקטער ... ג'ינ קומען שפער וויל דאס קינד דארף

הយינט קען ער נישט קומען ציטיליך אין קויל
וויל זיין קינד דארך גיזן צום דאקטער, אוון די מאמע
ארבעט, דעריבער קען זי נישט גײַן מיטין קיבד.

"פָּאַרְוֹאָס אַרְבָּעֶת דִּין וַיְבִיבּ ?!" - וְאֵסָה הַיִשְׁטָט
פָּאַרְוֹאָס ? וַיְלִיל אֹז נִשְׁתָּחַווּ וַיְלִיל אֵיךְ נִשְׁתָּחַווּ
בְּלִיבֵּן אֵין כָּולַל . זֶה קָעָן נִשְׁתָּחַווּ אַנְקוּמוּן שְׁפָעַט צָו
דָּעַר אַרְבָּעֶת .

... “אה, און דו קענטט יאָ אַנקוממען שפערת?!?”
עד וויסט טאָקע נישט קיין תייז, און ער הייבט
און האָבן אַ דְלִיעָמָע, אָפְשָׁר אַזְלָעָמָן פָּאָר אַ
מעונטש זאל ועמען דאָס קִינְד צוֹם דְּקָמְנִיר? אַבָּעָר
עררטונס, כהאָבָב נישט קיין געלט, כִּיּוֹן דָּאָךְ אַ כּוֹלֶל
יְוָגָעָרָמָא, צוּוִינָטָס, ווער גִּיטָּס מִיךְ טוֹן אַזְאָ מַדְבָּנָע
ווערבָּרָא.

מאדנע מצבים ברענגן מאדנע פתרונות

אויף ענגליש איז דאס ואָרטן: "פאָערツוּווּפֿילע
מצבים, באַצְפָּן פֿאָערツוּווּפֿילטָע לעונגען". דאס
הײַסט אָז ווען מיטערפעט זיך אַין מאָדנע שׂווערעד
מצבים באַשאָפֶט דאס אָזעלבע פֿתְּרוֹנוֹת וְאָס
געוענְגָּלִיך וְאָלְטָט דאס נִישְׁט גַּעֲמָוֹן אַין באָטְרָאָכֶט.
סְאַיז דָּא אָזעלכָּע סִיטּוֹאָצִיעָס וּוֹן מִיטָּס מַאְדָּנָע
זָאָכָן וְוַיְיל דאס אַיז דֵּי אַינְצִיגָּע לעונְגָּפָר אַיז
סָאָרטָץ. אַמְּאָל עַהְתָּסָו אַ מעַנְטָשׁ טוֹט עַפְּעַס
אַינְטְּרָעָסָאנְט אָון דוֹ וְאַונְדָּעָרָסְט זִיך: וְאָס גַּיְיט
פָּאר מִיט אַיסְמָן? - אָה, עַר הָאָט אַ קִּינְד אַין שְׁפִּיטָּאלְלָאָן?
יעַטְּנוּ פְּאַרְשָׁוֹנוֹיִם מִזְבָּשָׁי.

דאָס זעלבע איז מיט קביעות עתים לתרזה: ווען אַ
מענטש פארשטייט אַער דאָרף קובע עתים זיין אַין
אלעּ סָרט מצבים דעםְאלט זאגט ער נישט: "וואָס
זָאַל אַךְ צוֹן, כִּיאָבָב נִישְׁתְּגַהֲתָן קִין בְּרִירָה," ווילּ
ער וויסט אַז ווען מְהֻאָט נִישְׁתְּ קִין בְּרִירָה טוֹטָם
זַיְעֵד אַינְטְּרָדָעָנְטָעָן זָאַכְן, טָאַקָּעַ ווּבְאַלְמָאַטָּה
נִישְׁתְּ קִין בְּרִירָה: מִידָּאָרֶף דָּאַקְּ קוּמָעַן יַעֲדַן טָאַגְּ צָום
לְעִירּוֹן:

קינגר איז נישט קיין מלאר

צומאָל קען מען זען אַ יונגעָרמעָן אין בית
המדרש, וואָס ער איז יעדן טאג צייטליך בי' זייןע
סדרים און שייעורום פון לערנען. ער קומט יעדן טאג
אין פונקטיליך אין כוֹל און מואָונָנדערט זיך: זאג מאָר,
עד האָט נישט קײַן משפחה מיט קינדער? וואָס איז?

